



EVENTOS

Gran Convención

La Convención de Nicas En El Exterior llevada a cabo recientemente en la ciudad de Miami entre los días 9 y 12 de Junio

Pag. 12

INMIGRACION

Información básica sobre Inmigración

Las actuales leyes de inmigración estadounidenses permiten que personas con habilidades y talentos necesarios en EEUU sean admitidas para trabajar de manera temporal o permanente

Pag. 22

ESPECTACULOS

Miss Nicaragua Visita Los Angeles, California...

Cristiana Frixione Mendoza se encuentra en LA desde el martes 4 de julio y realizó la sesión oficial de fotos que serán publicadas en poco tiempo

Pag. 8



Nicas En El Exterior News

Una división de Mundo Latino Enterprises, Inc.

382 N. Lemon Ave., #236
Walnut, CA 91789 EE.UU.

TEL: + 1 (800) 378-5717 ext. 711
FAX: +1 (626) 284-7113
info@nicasenelexteriornews.com

Director / Presidente
Tito Lagos-Bassett
Director@NicasEnElExteriorNews.com

Editor General / Vicepresidente
Allan Ortegáray
EditorGeneral@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente General
Fernando Parodi
GerenteGeneral@NicasEnElExteriorNews.com

Gerente de Ventas
Luis E. Lagos
Ventas@NicasEnElExteriorNews.com

Administradora
María Alejandra Lagos
Administradora@NicasEnElExteriorNews.com

Consejero Político
Leo Lacayo
ConsejeroPolitico@NicasEnElExteriorNews.com

Consejera Económica
Dorys Halltermcyer
ConsejeraEconómica@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Consejero
José Luis Velásquez
Embajador de Nicaragua en la OEA
Consejero@NicasEnElExteriorNews.com

Editor de Espectáculos
Gabriel Traversari
Espectaculos@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Cultural
Ariel Montoya
Cultural@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Tecnología
Manuel Ortegáray
Tecnologia@NicasEnElExteriorNews.com

Editor Turístico
Lucy Valenti
Turismo@NicasEnElExteriorNews.com

Caricaturista
Tec Dabdub
Caricaturista@NicasEnElExteriorNews.com

Religión y Fe
P. Silvio Fonseca
Cesar Marcus
ReligionFa@NicasEnElExteriorNews.com

Colaboradores a nivel Mundial

Nicaragua
María José Zamora
MJZamora@NicasEnElExteriorNews.com

Costa Rica
Mauricio Ortega
MauricioOrtega@NicasEnElExteriorNews.com

Honduras
Chale Porta
ChalePorta@NicasEnElExteriorNews.com

Miami, Florida
Milton Cabrera
MiltonCabrera@NicasEnElExteriorNews.com

Los Angeles, California
Luis Hernández
LuisHernandez@NicasEnElExteriorNews.com

Panamá
Jacobo Humberto Ortegáray
JacoboOrtegáray@NicasEnElExteriorNews.com

Washington, D.C.
Sandra Dario
SandraDario@NicasEnElExteriorNews.com

Guatemala
Manolo Lagos-Bassett
ManoloLagos@NicasEnElExteriorNews.com

Tucson, Arizona
Marco Bravo
MarcoBravo@NicasEnElExteriorNews.com

New York, New York
Brunnie Weber
BrunnieWeber@NicasEnElExteriorNews.com

Boston, Massachusetts
Alfonso Hernández
AlfonsoHernandez@NicasEnElExteriorNews.com

Montreal, Canada
Marcio Gutiérrez
MarcioGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Roma, Italia
Henry Flores
HenryFlores@NicasEnElExteriorNews.com

Caracas, Venezuela
Alicides Gutiérrez
AlicidesGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Santa Fe de Bogotá, Colombia
Ileana Tijerino
IleanaTijerino@NicasEnElExteriorNews.com

Sao Paulo, Brasil
Danilo Gutiérrez
DaniloGutierrez@NicasEnElExteriorNews.com

Los Angeles, California USA
6 de Julio de 2006

Bienvenidos a NICAS EN EL EXTERIOR NEWS
Estimados Amigos:

Quiero hacer patente a través de estas líneas, mi agradecimiento a todos los que creyeron y me entusiasmaron para que este proyecto se hiciera realidad.

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS, nace como una necesidad de expresión de quienes hemos llegado a esta gran nación y estamos urgidos de encontrar espacios para nuestra demostración de ideas, proyectos, promoción de nuestro país y cultura, y la transmisión de nuestra historia a los que trascenderán nuestras vidas.

Estamos comprometidos a divulgar y ayudar a descubrir los logros de quienes son ejemplos a seguir en cualquier renglón de nuestra sociedad: Política, Cultura, Deporte, Comercio, Arte. Pero principalmente nos comprometemos a demostrarnos a nosotros mismos que somos capaces y que podemos ser y llegar a ser, lo que nos propongamos.

Quienes lideramos este medio somos personas que hemos salido adelante con honor y decoro, pero que no olvidamos los inicios y extremos esfuerzos que nos tocó y aún nos toca vivir cada día, para mantenernos en la posición de privilegio que nos ha tocado vivir en una metrópoli asfaltada donde los valores morales y costumbres se ven amenazadas constantemente.

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS, es una división de MUNDO LATINO ENTERPRISES, INC., lo que garantizará la divulgación mundial de este naciente periódico. Ya que contará con la experiencia de más de 10 años de servicios publicitarios del portal más visitado entre la comunidad latina.

Así es que "Nicas En El Exterior News", sos vos.

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS, tendrá como objetivo principal informar sobre las actividades positivas de nuestras comunidades alrededor del mundo. Nos comprometemos ante Dios y nuestras familias que un medio tan importante como este lo utilizaremos con el único fin de promover los valores humanos y resaltar los logros de nuestras compatriotas de todo el mundo.

Nuestro propósito es mantener informada a la comunidad de Nicas En El Exterior de los eventos y acontecimientos más relevantes de los Nicas En El Exterior y dar a conocer las oportunidades de negocio o empleos a nuestra gente. Asimismo, Nicas En El Exterior News tiene como compromiso educar, promover y resaltar la imagen de nuestros compatriotas en el exterior.

Queremos convertir a NICAS EN EL EXTERIOR NEWS, en el lugar donde convergen todos los que deseamos con buenas intenciones el bienestar de nuestro prójimo. Nuestro consejo editorial y colaboradores están comprometidos a esforzarse en que cada publicación sea digna de colección.

Nuevamente gracias por su apoyo y al honorable equipo que conforman nuestro periódico. Muchas, muchas gracias.

Dios bendiga a Nicaragua y a los Nicas En El Exterior.

Tito Lagos-Bassett
Director/Presidente
Nicas En El Exterior News
Tito@NicasEnElExteriorNews.com

"Algunas veces no es fácil hacer lo correcto, por eso es importante fortalecer la conciencia."

AREAS DE DISTRIBUCION

Se distribuirán a través del consorcio Grupo Editorial Marca S.A. de C.V. 17,000 ejemplares en los Condados de Los Angeles y Orange, en el Sur de California y 1,000 en Miami, Florida. En Nicaragua, serán distribuidos 2,000 ejemplares a través de Bolsa de Noticias.

Póliza de Errores: Nicas En El Exterior News no dará crédito por errores que no afecten materialmente el valor del anuncio. Nicas En El Exterior News será responsable solo por la primera publicación de su anuncio. Los errores deben ser reportados inmediatamente a la fecha de publicación al (800) 378-5717 ext. 719.

ESTADISTICAS

En el Estado de California se estima que viven más de 800 mil Nicaragüenses de primera, segunda y tercera generación. La primera generación es más notoria en el norte de

California, y específicamente en el área de San Francisco. La familia común tiene un ingreso per cápita entre US\$36,500.00 y US\$50,000.00 anuales. El ochenta y siete por ciento de los nicas que viven en California tienen arreglados sus papeles migratorios, es decir son residentes con algún grado de legalidad. Los reportes de crímenes donde están involucrados nicas, son más bajos del 0.007% de la población total de inmigrante en general del estado que es 13,000,000 de personas.

En la 10ma. Feria Agostina Intenacional 2005, se congregaron más de 15,000 personas, disfrutaron y gozaron con el entretenimiento traído directamente de Nicaragua y no se reporto ningún delito o tragedia que lamentar.

En verdad, nuestra comunidad es digna de elogio.

VIVA NICARAGUA Y SUS HIJOS RESIDENTES EN EL EXTERIOR!!!

El periódico Nicas En El Exterior News no se hace responsable de los artículos o servicios que los anunciantes ofrecen, asimismo nos reservamos el derecho de rechazar cualquier publicidad o escrito enviado a esta redacción. Los reportajes son completamente responsabilidad de quien los escribe. No se devuelven originales ni fotografías a colaboradores aunque éstos no se publiquen.



Enrique Bolaños Geyer
Presidente de la República

Managua, 3 de julio de 2006

Estimados Hermanos Nicaragüenses En El Exterior:

Una de las cualidades de los nicaragüenses, es que no olvidamos la tierra donde nacimos. Por diversas que hayan sido las razones que en su momento nos han llevado a buscar nuevos horizontes, el amor a la Patria, a esa Nicaragua que nos impulsa a mantener nuestras costumbres, nuestras tradiciones y nuestra cultura, a pesar de la distancia.

Cada uno de ustedes siempre tiene presente a la familia que ha dejado en su país. Las remesas familiares que envían es una muestra de ello y es una forma de solidaridad que es altamente apreciada. Nuestro destino es común, aunque ustedes vivan en el exterior y nosotros continuemos en la Patria que nos vio nacer.

La contribución que ustedes han hecho para ir consolidándose cada día más en donde residen, es una muestra del sentido de responsabilidad y del esfuerzo por superarse para mejorar su desarrollo económico, sin olvidar a sus seres queridos.

Nicaragua es el país más seguro de América Latina, las reglas son claras, la transparencia y la honestidad son garantías para el inversionista, hemos puesto en marcha el Tratado de Libre Comercio entre República Dominicana-Centroamérica y Los Estados Unidos (DR-CAFTA). ¡Ustedes pueden aprovechar esas ventajas, de la misma manera que lo haremos nosotros!

Al expresar mis sinceras felicitaciones para que esta publicación "Nicas En El Exterior News", sea exitoso, felicito también a quienes han materializado este sueño, especialmente a don Tito Lagos-Bassett, quien con gran entusiasmo ha promovido esta iniciativa para que sirva de canal de comunicación entre la familia nicaragüense residente en el exterior y los nicaragüenses en general.

Que Dios les bendiga. Que Dios bendiga a sus familiares y les esperamos con los brazos abiertos en la Nicaragua de ustedes.

Afectuosamente,

Abrazos,






3 de julio, 2006

Estimados Compatriotas Nicaragüenses:

En nombre de la Embajada de Nicaragua ante los Estados Unidos y Canadá y de los Consulados de Nicaragua en los Estados Unidos me complace felicitar a todos los colaboradores de la nueva publicación "Nicas En El Exterior News", en especial a su Director-Presidente Don Tito Lagos-Bassett, por esta importante y necesaria iniciativa que servirá para informar y unir a los nicaragüenses dentro y fuera de nuestro país.

Al iniciar mi misión diplomática en diciembre del 2003, me comprometí a trabajar por la ratificación del Tratado de Libre Comercio entre Centro América y Estados Unidos (CAFTA), por la promoción de inversiones en Nicaragua y por la protección y promoción de la comunidad nicaragüense en los Estados Unidos y Canadá, que es un activo fundamental para el desarrollo de nuestro país. En esto dos años y medio de servicio, hemos realizado nuestros mejores esfuerzos para cumplir, contando siempre con el firme apoyo de nuestro Presidente y Canciller.

La aprobación de CAFTA, que contó con el decidido empuje de nuestros líderes comunitarios en los Estados Unidos, abrió las puertas para nuevos retos y grandes oportunidades de inversión, empleo y desarrollo para todos los nicaragüenses. Los compatriotas residentes en este país, con su conocimiento de los mercados y sus relaciones en ambas naciones, jugarán un papel determinante en consolidar los beneficios de este tratado.

La madurez, capacidad de organización y deseos de participar en el futuro de la patria de nuestras comunidades en el exterior se vio plasmada en la Gran Convención de Nicaragüenses en el Exterior Unidad 2006, realizada con gran éxito en Miami el pasado mes de junio. Les exhorto a seguir adelante con este encomiable esfuerzo de unidad.

Se calcula que aproximadamente un millón de nicaragüenses se benefician de las remesas familiares enviadas por sus hermanos en el exterior. Estos cerca de US\$800 millones de dólares anuales superaron las exportaciones de Nicaragua el año pasado, beneficiando ampliamente a todos los estratos de nuestra sociedad. Más allá de sus remesas, los nicaragüenses en el exterior fomentan la inversión, el turismo nacional y mantienen muchos otros lazos inquebrantables con su recordada Nicaragua.

Por todas estas contribuciones y logros felicito a los nicaragüenses en el exterior y les animo para que continúen construyendo puentes, como "Nicas en el Exterior News" y para que continúen luchando por sus derechos, por la democracia y por el desarrollo de nuestra amada patria.

Muy cordialmente,

Salvador Stadthagen
Embajador de Nicaragua



COURTYARD
Marriott

Baldwin Park



Weddings
XV'ras
Special Events
Corporate Events
Seminars and More.

(626) 962-6000

(626) 962-1053 Fax

14635 Baldwin Park Towne Center
Baldwin Park, CA 91706

www.marriott.com/laxbp

Cartas al Editor



Desde Irlanda,

Hola hermanos, les escribo desde la republica de Irlanda, un paraíso del trabajo dado por el boom de la economía de esta nación, que yo particularmente digo que descubrí hace ya cuatro años, creo sinceramente que podría ser de una gran ayuda para otros compatriotas nicas, en estos momentos compartir mis experiencias y tratar así de ayudar a los que se puedan orientándoles para que se vengán a trabajar aqui y lo pijudito es que nosotros los nicaragüenses no necesitamos visa para entrar aca, habemos aproximadamente como 15 Nicas en toda la republica de Irlanda. Se habla ingles y hasta juego Baseball con un equipo de cubanos en la liga irlandesa de verano, juego con ellos por que solo tres de los Nicas jugamos baseball y como una golondrina no hace primavera, pues ya sabes. un saludo,

Octavio Castrillo
octaviocastrillo@hotmail.com

Desde Miami, Florida

Mi nombre es Octavio Matus, soy médico nicaragüense, trabajo en una escuela técnica como profesor de materias relacionadas con la medicina (flebotomía, electrocardiografía, asistente de enfermería, medical assistant), la escuela se llama "Inter-American Technical Institute, en esta ciudad de Miami, Florida. Soy ciudadano norteamericano desde hace 8 años (diciembre de 1997); vivo con mi esposa Nubia y mi hijo Martín, estoy jubilado desde hace 5 años y desde entonces trabajo en la escuela dando clases. Nací en Managua, Nicaragua. Y estoy a la orden cuando sean necesarios mis servicios.
Atentamente

Octavio Matus
Tacovio810@aol.com

Desde San Francisco, California

Hola Nicas En El Exterior:
Hola como han estado? Espero que estén todos bien. Les doy las gracias por estar tratando de construir un medio donde podamos expresarnos, este sitio que es tan importante para todos los Nicas viviendo fuera de la patria. Creo que es de un valor sin igual. Yo soy una Nica de procedencia Juigalpina tengo 45 años, tengo cerca de 30 años de residir en San Francisco, California; tengo una maestría en Psicología clínica-Social. Tengo tres hijos entre 15 y 20 años de edad. Si puedo ser de alguna ayuda en la área de mi residencia no duden en ponerse en contacto conmigo. Agradeciéndoles una vez más su atención.

Zandra Urbina
marigold100@sbcglobal.net

Desde Alajuela, Costa Rica

Estimados Amigos:

Me gusto mucho la idea porque a través Nicas En El Exterior News, muchos nicaragüenses en el exterior podemos recuperar viejos amigos, mi nombre es : Augusto Cesar Corrales Davila, resido hace 15 años en Costa rica, estude en la universidad aca, y monte una pequeña empresa de computo , internet y venta de aparatos de llamadas internacionales, conservo la ciudadanía nicaragüense aunque tengo en tramite la costarricense, resido en Alajuela Costa Rica, mi numero tel son los siguientes: local comercial: 431-2290 cel: 362-1253 seria bueno que estos datos aparezcan en un sitio web para poder tener acceso a la información.

Augusto Cesar Corrales Davila
grupoce@ice.co.cr

Desde Honolulu, Hawaii

Hola Nicas En El Exterior:

Soy de Masaya, Nicaragua. Tengo 54 años y muchos de haber salido de mi terruño. Les desco lo mejor a mi patria querida. Resido en Honolulu, Hawaii. USA

Soy dueño de un conjunto de Salsa: <http://www.salsahawaii.com>
Por aca los espero para gozar de este paraíso.

Rolando Sanchez Carrion
rolando@salsahawaii.com

Desde San Francisco, California

Hola Nicas En El Exterior:

Soy Contador, Actualmente en los EE.UU soy preparador de Impuestos, Consultor de Inmigración, y trabajo en mi profesión de Contador. Soy co-Fundador de la Organización Nicaragüense "CONIPOE" para el norte de California (San Francisco, San Jose, Oakland, Concord, Stockton, Sacramento) Actualmente dicha Organización desaparecio por falta de apoyo de la comunidad, ya que una vez que obtuvieron la residencia a través de NACARA, la mayoría se retiro de la organización. Este trabajo organizativo se llevó a cabo con la valiosa ayuda del consulado de Nicaragua en San Francisco, siendo la consul en ese momento la Dra: Maritza Rosales Granera. Me gustaria poder votar aqui en el exterior.
Carlos Manuel Ruiz Aburto

boers-nic@sbcglobal.net
Viven conmigo 3 Hijos, y mi Esposa



© 2005 Gito J. Mejía L.

Nicas del Exterior en las bellas playas de El Tránsito, Nicaragua.



© 2005 Gito J. Mejía L.

Nicas en el exterior celebrando en el Restaurante "El Canachón" la participación del Mesasónido Nicaragüense. Cristina Villaverde, en el 3311 Mirador de Los Angeles, California.



Desde El Cairo, EGIPTO
Un saludo de Guillermo Callejas.



© 2005 Gito J. Mejía L.

Nicas del Exterior en la Isla de Ometepe (276 km²), la más grande del mundo localizada en un lago de agua dulce (lago de Nicaragua), y en el fondo el volcán Concepción (1,610 mts). Rivas, Nicaragua.



© 2005 Gito J. Mejía L.

Ex-alumnos Lascasillas de la promoción LVII del Instituto Pedagógico de Managua, reunidos en el restaurante "El Callejón" en San Diego, California.
D. Meza, L. Cheng, M. Dierba, O. Arriés, A. Sánchez, A. Orregaray.



Desde San José, COSTA RICA
Mauricio Ortega y Familia.

La Cámara de Comercio Nicaragüense Americana de California (CACONACA)

Felicita a la comunidad de Nicas En El Exterior por su nuevo órgano informativo.

Y les desea muchos éxitos al servicio de la información de las distintas comunidades de nicas en el mundo

Cámara de Comercio Nicaragüense Americana de California



Domingo 6
Misa Campal
Nicaragüense 11 a.m.
Seguido con la tradicional
Procesión de
Santo Domingo

FERIA AGOSTINA INTERNACIONAL 2006

Sábado 5 de Agosto
1:00 PM - 9:00 PM
Admission:
\$10.00 Preventa
\$15.00 Puerta
Niños menores de 12 años Gratis

Domingo 6 de Agosto
10:00 AM - 9:00 PM
Admission:
\$15.00 Preventa
\$20.00 Puerta
Niños menores de 12 años Gratis

Dos Días

Sábado 5 y Domingo 6 de Agosto

Marimba
Grupo Nicoya
Particpe en el Concurso
"Palo de Mayo"
Los dos días
\$200.00 1er lugar
\$100.00 2do lugar

Directo Desde Nicaragua
Dimensión Costeña

Exposición Guayabos
Ballets Folkloricos
Managua Linda Managua
El Gueguense
Ballet Nicaraguita
y desde Nicaragua
Ballet Tepenahuatl

CaCoNaCa reserves the right to refuse admission to anyone
Line up subject to Change

Maestros de Ceremonias
Gabriel Traversari y Raquel Menendez

Otros Artistas Invitados:
Nancy Guzman • Dioses del tiempo
Jose Palazzo • Jenny Galiardi
J-Smooth • L.A. Salsa Kids • DJ Fiera
SalviMex • Nathalie • Lingo Nicoya

Industry Hills Expo Center

16200 Temple Ave. • City of Industry, CA

COMPRE SUS BOLETOS EN INTERNET

www.FeriaAgostina.com

626.806.2938 • 626.369.4496 • 909.854.0491 • 213.384.8430 • 323.953.9000 • 213.382.0431 • 818.988.0022 • 951.785.5013

Industry Hills Expo Center
16200 Temple Ave
City of Industry, CA
Tomar el 60 fwy, salir en Hacienda Blvd. Doblar a la izquierda hasta llegar a Temple, doblar a la derecha.

MISS NICARAGUA 2006

El Sábado 4 de marzo de 2006, en un espectacular evento realizado en el Teatro Nacional Ruben Dario, resultó ganadora del Miss Nicaragua 2006 la bella CRISTIANA FRIXIONE MENDOZA.

Con 22 años, Cristiana es Licenciada en Administración de Empresas. Cum Laude. Universidad Americana (UAM).

Le encanta jugar todo tipo de deportes principalmente soccer (jugadora de 1era división) y basketball (miembro de la selección nacional juvenil de Nicaragua y jugó por 5 años en 1era división). Es Modelo Profesional, también canta, baila y ha sido profesora para niños de cuarto y sexto grado en donde ha compartido sus conocimientos a través de la docencia.

Dentro de sus principales aspiraciones

siempre estuvo participar en Miss Nicaragua, se preparó desde pequeña involucrándose en eventos de modelaje y otros certámenes de belleza más pequeños. Cuando se sintió lista se apropió del momento: "Uno debe saber cuando es el momento correcto y estar lista para reconocerlo, hay siempre posibilidades de hacer malos cálculos pero incluso para eso hay que estar preparados: para cambiar el curso y ser flexibles."

Cristiana cree que para lograr cumplir las metas y triunfar uno debe planificar... "No me tiro al agua sin saber nadar".

Agradece la oportunidad de presentarle al mundo entero las riquezas que posee nuestro país y enseñarles que los nicaragüenses somos personas con un gran corazón y sobre todo luchado-



res!!!..." y como buena Nicaragüense que soy voy a luchar y poner todo mi empeño por la corona y todos los compromisos que con ella lleva

DATOS BIOGRÁFICOS MISS NICARAGUA

CRISTIANA CON NICAS EN EL EXTERIOR

Cristiana Frixione viajó del 8 al 12 de junio a Miami para participar como observadora e invitada especial a la Gran Convención de Nicaragüenses en el Exterior donde se congregaron nicas que residen en Estados Unidos y otras partes del mundo como Australia. La experiencia fue gratificante y emocionante pues Cristiana pudo sentir un enorme apoyo de los nicas de afuera y les confirmó que ella representa a todos los nicaragüenses, independientemente de donde se encuentren.

El conocido conductor de televisión y Maestro de Ceremonia del evento, comprometió a Don Tito Lagos-Bassett, Presidente de la Cámara de Comercio Nicaragüense Americana de California (CACONACA) y su Junta Directiva ahí presente, a atender a la bella Cristiana durante su estancia en la ciudad de Los Angeles, lugar donde se llevará a cabo el certamen de Miss Universo el 23 de Julio del presente año.

De igual manera, minutos más tarde el Sr. Lagos-Bassett, nos informaba que Cristiana también estaría invitada de manera espe-

cial, para participar en la 11va. Feria Agostina Internacional 2006, que se llevará a cabo los días Sábado 5 y Domingo 6 del año en curso, en City of Industry, del condado de Los Angeles, California. "Cristiana tienen todas las cualidades para ser una digna representante del Universo y por supuesto que CACONACA va a respaldarla", expresó de don Tito. Vamos a invitar a los Nicas residentes en Los Angeles a que asistan con banderas, pancartas y matracas a la entrada del Shrine Auditorium de Los Angeles el 23 de Julio, lugar y día en que se llevará a cabo el certamen de Miss Universo.

LA ORGANIZACIÓN MISS NICARAGUA continúa su proceso de regionalización!!!

La Organización Miss Nicaragua con el propósito esencial de elegir la belleza real y representativa de nuestro bello país se dispone para el 2007 aumentar el número de directores que organicen las versiones regionales del Miss Nicaragua 2007.

Estos directores o coordinadores regionales tendrán la responsabilidad de orga-

nizar el evento que elegirá a sus representantes para un área específica en particular.

Si usted o su institución se encuentran interesados en adquirir este derecho para su región, envíe un email bien a:

info@missnicaragua.com o a:

silhueta@cable.net.com.ni

La Organización Miss Nicaragua aceptará solo a ganadoras de los concursos regionales previa confirmación de que cumple(n) con los requerimientos básicos de elección.

Los requerimientos básicos son:

- Ser nicaragüense, demostrable con cedula de identidad, partida de nacimiento y/o pasaporte.
- Tener entre 18 y 27 años de edad,
- Tener al menos un año de residir en la región y/o departamento que representa. Se exceptúa por hallarse estudiando en otro lugar.
- Ser bella de cuerpo y rostro, con un físico proporcionado, estilo personal, carisma.
- Ser soltera, sin hijos, no haber estado casada ni embarazada, no vivir en concubinato.
- Tener buena reputación.



Foto: Oscar Chavarría.

AGENDA DE CRISTIANA FRIXIONE EN LOS ANGELES, CALIFORNIA

EN INGLES.
2006 MISS UNIVERSE SCHEDULE HIGHLIGHTS (subject to change)

July 5-7: Contestants arrive.

July 8: Evening at the home of Tadashi. Dress: casual

July 9 : 11-1pm: Garden Party at the Ritz Carlton Hotel: Sundress and Hat

July 11: Rehearsal, filming. Welcome Dinner. Wilshire Grand Hotel.

Dress: formal

July 12: Universal Studios. Contestants will be enjoying rides, a tram tour, and lunch. Dinner and autograph signing at the Hard Rock Cafe.

July 16: Rehearsal. Gift Auction. Dress: cocktail

July 18: Presentation Show; Costume Judging (Ticket Event)

July 23: Dress Rehearsal (Ticket Event) 6pm - Miss Universe Telecast. Must be seated 30 minutes before the event. (Ticket)

Coronation Ball

July 24-25: Contestants depart

RESTAURANTE EL CAMACHO'S

Restaurante Nicaragüense

EL PIONERO DE LA COCINA NICA EN LOS ANGELES

Venga a Disfrutar de sus platillos Favoritos

El Restaurante El Camacho's, Felicita en su Primera Edición, al medio informativo escrito:
Nicas En El Exterior News



Carnes

1. Carne asada de res
2. Cerdo asado
3. Bistec de res o cerdo encebollado o entomatado
4. Cerdo frito y costilla de cerdo
5. Carne desmenuzada
6. Carne picada con vegetales
7. Salpicón
8. Lengua en salsa
9. Chuleta de cerdo empanizado
10. Indio viejo
11. Chanco con yuca
12. Baho (sábado y domingo)
13. Arroz a la valenciana
14. Pollo asado



Mariscos

1. Chuleta de pescado
2. Pescado en salsa (mediano)
3. Pescado en salsa (grande)



Otros

1. Vigorón
2. Guesillos
3. Tajadas verde o maduras con queso
4. Gallo pinto, tajadas verde o maduras, queso y ensaladas
5. Nacatamales (sábado y domingo)
6. Empanadas de maduros
7. Pescozon de pipian
8. Papas rellenas
9. Enchiladas
10. Repochetas
11. Tacos de (asada, lengua y carnitas)
12. Orden de papas fritas
13. 4-Tacos tostados, (estilo nicaraguense) ensalada con crema
14. Tostones con queso



Sopas

1. Cola de res (lunes)
2. Sopa de frijoles (martes y viernes)
3. Gallina con albóndigas (jueves)
4. Mondogo (sábado y domingo)
5. Sopa de mariscos (todos los días) cangrejo, pescado y camarones



Desayunos

1. Desayuno CAMACHO - Huevos a su gusto, gallo pinto, repocheta, chicharrón, crema y platanos fritos
2. Jamón con huevo - Gallo, pinto, tajadas verde o maduras y ensalada
3. Huevos rancheros - Gallo, pinto, tajadas verde o maduras y ensalada
4. Chorizo con huevos - Gallo, pinto, tajadas verde o maduras y ensalada



Antojitos

1. Buñuelos (cinco)
2. Raspados (leche, pina y tamarindo)



Refrescos

1. Cacao
2. Posol de leche
3. Semilla de jicaro
4. Chicha
5. Tamarindo
6. Chia con limón
7. Cebada con pina
8. Soda y milca roja
9. Café
10. Café con leche (leche hervida con café)

Te esperamos en la 11va. Feria Agostina Internacional 2006

Miembro de la Camara de Comercio Nicaraguense Americana de California (CACONACA)

DE LUNES A VIERNES ESPECIALES DE LUNCH \$3.95

Abierto desde las 8 am - 9pm
(323)735-6276

Atendido por Marvin & Blanca Rostrán
Musica Nicaraguense todos los días

www.elcamachos.com



ENTRE AMIGOS

DOS DESTACADAS FIGURAS ARTISTICAS NICARAGUENSES SE ENTREVISTAN MUTUAMENTE.

Una de dos entrevistas

Gabriel Traversari es un destacado presentador y productor de televisión, cuya extensa carrera incluye programas para cadenas como Univisión, e! Entertainment, Latin America, MGM Networks, Latin America, Cosmopolitan Television y MEGA TV. Actualmente Gabriel se ha dedicado más de lleno a la actuación participando en telenovelas como El Cuerpo del Deseo y Anita no te Rajes, y series de televisión como Decisiones y Lotería, todas producciones de la cadena telemundo. Un ávido escritor y fotógrafo Gabriel ha puesto muy en alto a su país, Nicaragua, en diversos proyectos como Nicaragua: Ruta de Lagos

y Volcanes y Chica Paraiso Nicaragua, ambos transmitidos internacionalmente por la cadena e! Entertainment, Latin America y Las Espectaculares Casas de Nicaragua, el cual tuvo su reciente lanzamiento por la cadena MGM, Latin America y su subdivisión Casa Club TV.

Cristyana es una bella y talentosa cantante y compositora nicaragüense quien desde muy joven se dio a conocer a nivel nacional. A los trece años representó a Nicaragua en el festival de la canción OTI realizado en Valencia, España y en 1999 ganó el premio como mejor compositora en el festival OTI-Nicaragua con su tema Libera el Corazón. En el 2003

Cristyana lanzó su primer material discográfico titulado Empezar de Cero bajo el sello de Sony Music, Centroamerica, a través del cual logró proyectarse dentro y fuera de su país y obtuvo primeros lugares en los Top Ten de sintonía por muchas semanas. Actualmente Cristyana se encuentra promoviendo su más reciente producción discográfica titulada Inventario. Este disco compacto fue grabado en México con músicos de talla internacional y pertenece al género pop-rock. Los 11 temas fueron co-escritos por Cristyana y destacados compositores nicaragüenses como Elsa Basil, Luis Enrique (El Principe de la Salsa) y Ramón Mejía.



ENTREVISTA DESDE LA CAPITAL DEL SOL, MIAMI. DOS BUENOS AMIGOS Y ARTISTAS NICAS DESTACADOS DESEARON COMPARTIR CON NICAS EN EL EXTERIOR NEWS, SUS TRIUNFOS Y ANHELOS. QUE LO DISFRUTEN!

P.-Cristyana: Ya que has realizado diversos reportajes sobre las bellezas turísticas de Nicaragua, que perspectiva le ves a este rubro?

R.-Gabriel: Tengo mucha fe en nuestra propuesta promocional, y digo nuestra porque cada día me involucro más en su desarrollo y planificación. He podido ejecutar independientemente proyectos televisivos que de una forma u otra han colocado muy dignamente nuestra imagen en el mundo, pero jamás hubiese podido hacerlos sin el respaldo de INTUR y de las numerosas empresas nacionales que creen en mi visión y comprenden la importancia de mi labor. Ahora estoy creando alianzas más directas con las entidades gubernamentales que se dedican a promover el turismo en nuestro país para ver si se implementan eficazmente algunas de mis ideas. Estoy luchando por crear una comisión de cine nacional y de establecer un contacto con la industria cinematográfica. Aquí hay un enorme futuro porque Nicaragua no solo ofrece una topografía variada y relativamente vírgen sino que el país otorga grandes incentivos —hasta ahora poco explotados— para el cineasta interesado en realizar proyectos de esta índole. Veo un porvenir brillante, pero siempre lo he dicho, nuestro futuro está en nuestras manos y nuestro crecimiento depende de nuestro esfuerzo colectivo. Yo podré tener las mejores intenciones pero de nada sirven si los funcionarios con el poder ejecutivo no

priorizan y toman las decisiones correctas. Yo espero que este nuevo año nos brinde una apertura de conciencia, que es lo que más necesitamos en Nicaragua.

P.-Cristyana: Como nicaragüense destacado en el exterior, has sabido promover positivamente tu país. Qué consejos le darías a la comunidad nicaragüense que vive fuera del país para promover y a la vez mejorar el rostro de Nicaragua en el mundo?

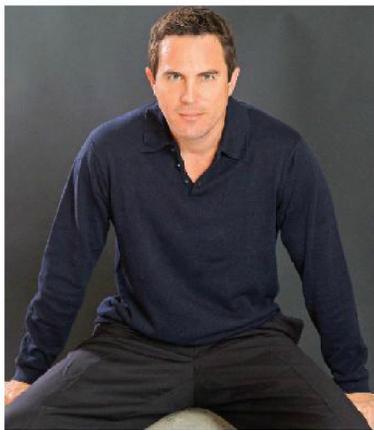
R.-Gabriel: Yo le diría a la comunidad nicaragüense en el exterior que se involucre más. Los nicaragüenses tenemos la tendencia de disiparnos como nación una vez que salimos de nuestro país. Y eso no debe ser así. Muchos de nosotros, y por diferentes razones circunstanciales, hemos forjado nuevas vidas en diferentes partes del mundo. Pero la identidad nicaragüense la llevaremos siempre muy arraigada en nuestro corazón. Añoramos nuestra tierra natal pero no hacemos un esfuerzo conciente por mantener viva esa llama patria. A veces olvidamos que cualquier éxito personal, por muy pequeño que sea, es también un triunfo más para Nicaragua, y que al representarnos dignamente enaltecemos y honramos nuestros orígenes. Yo estoy muy conciente de esto y por eso comparto con orgullo mi nicaragüanidad y trato de incluir en mis planes y proyectos profesionales e íntimos a mi preciado país. Hay que involucrarse más. Hay que buscar maneras de cooperar y de contribuir a nivel humanitario y a nivel

económico y cultural. Pase lo que pase en Nicaragua, los nicaragüenses debemos tomar iniciativas propias y ser parte de un mejor mañana, porque no podemos ni debemos jamás sucumbir ante ningún proceso político. El individuo cuenta, y el individuo, cuando tiene fe y convicción, puede hacer la diferencia.

P.-Cristyana: Tienes una enriquecida y exitosa carrera en los medios de comunicación. Podrías hablar sobre tus nuevos proyectos y, a la vez, decirnos si consideras continuar promocionando programas que ayuden a mejorar la imagen de Nicaragua?

R.-Gabriel: Como ya lo dije, actualmente para mí Nicaragua es una prioridad. Creo que hoy, más que nunca, debo involucrarme en el desarrollo socio-cultural de nuestro país. No solo porque quiero a mi pueblo, sino porque tengo la capacidad de crear muchos cambios positivos y de beneficio inmediato. Mi experiencia está en el arte y en los medios de comunicación, y creo que esa es una plataforma poderosísima para poder realizar mis metas. Quiero que en Nicaragua se tome en cuenta al artista, y que el gobierno comprenda la importancia de sustentar la obra de sus embajadores culturales. Quiero crear pro-

gramas educacionales, a nivel académico, que le ofrezcan al artista aspirante la oportunidad de crecer, de ampliar su conocimiento, y eventualmente de dejar una huella importante en el mundo. Los nicaragüenses nos vanagloriamos con la memoria y la obra de Rubén Darío, mencionamos su nombre y sus versos cada vez que podemos, y creo que estamos en nuestro derecho de hacerlo, pero donde están los Daríos de hoy en día? Los Salomón de la Selva, Los Martínez Rivas, los Cortés? Y qué de los Peñalbas? Que acaso no nos damos cuenta que es importante darle voz a las nuevas generaciones? Cuantos talentos sobresalientes no existen en nuestro país hoy en día, y cuantos de ellos jamás podrán publicar un libro, o pintar sobre un lienzo? Peor aún, a cuanta gente le estamos robando la oportunidad de compartir el ge-

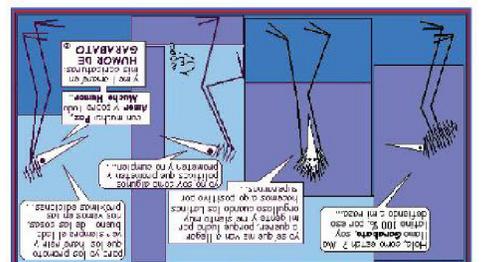


nio de estos poetas y oradores silentes? De estos pintores abandonados? En vez de mencionar su nombre trivialmente debemos más bien recordar que Darío nos dejó un legado de sumo valor y que nuestro deber es honrar ese legado, engrandeciéndolo.

P.-Cristyana: Eres Periodista, Fotógrafo, Actor, Conductor de Televisión. Cual de todas estas facetas te hace más feliz?

R.-Gabriel: Todas. No podría vivir solo de una expresión. Mi mayor satisfacción en la vida es poder decir que tengo la capacidad de darle diversas formas a mi sentimiento, y que puedo navegar en diferentes mares, aunque mi meta o mi propósito sea siempre el mismo. Ser polifacético -o multifuncional si querés decirlo en términos más prácticos- me permite explorar un mismo tema desde diversos ángulos, y esto hace posible que mi

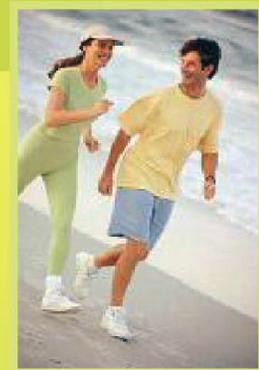
perspectiva crezca, se amplíe, sea más clara y más completa. Estudié teatro y sin embargo la vida me convirtió en un periodista televisivo. He aprovechado al máximo esa oportunidad y hoy en día soy capaz de producir, dirigir, editar y escribir para la televisión. Curiosamente he regresado también a mis inicios acterales y últimamente se me han presentado oportunidades bonitas de intervenir en series y telenovelas, cosa que debo admitir me brinda mucha felicidad. Por otro lado cada día amo más la fotografía y exploro esa ramificación artística lo más que puedo. No soy estudiante en la materia pero me rijo por mi intuición y mi sentido de la estética y la composición, y por supuesto de mi sensibilidad humana. Espero algún día poder hacer un libro de mi trabajo, ya que mucho de lo que he capturado hasta ahora tiene que ver con la magia y los elementos mitológicos y sensorales de nuestra bella y fértil tierra nicaragüense. La gente dice que hay que enfocarse en una sola cosa. Yo digo que eso sería desperdiciar tus capacidades y limitar tu sagrado potencial.



VIDATREX NATURAL

QUE NICARAGUA SIGA CRECIENDO, CON
LO MAS VALIOSO QUE ES SU GENTE.

**VITAMINAS NATURALES
PARA TODA LA FAMILIA**



**25% DE DESCUENTO EN EL TOTAL
DE SU COMPRA**



VIDATREX NATURAL

www.VIDATREX.com

1ra. Y BROADWAY
SANTA ANA
(714) 541-8803

VALLE DE SAN FERNANDO
CANOGA PARK
(818) 716-1713

Gran Convención Nicaragüense de Miami

Lo que no se dijo,
lo que no se supo,
lo que aún queda
por hacer.

Sé y reconozco que toda actividad genera cierto grado de polémica. Sólo cuando una organización o individuo esta inerte, no causa ninguna controversia.

La Convención de Nicas En El Exterior llevada a cabo recientemente en la ciudad de Miami entre los días 9 y 12 de Junio, dejó sin embargo un delicioso sabor a triunfo entre los que de alguna manera u otra colaboramos en el buen desenvolvimiento del evento. Esta claro que pudo haber sido mejor, que se pudieron superar muchos contratiempos incluso ele-

mentales, es verdad. Pero para eso, que se encarguen de arreglarlo los que continuaran con la misión.

Por mi experiencia, sé que para que las cosas marchen a la medida que uno desee que marchen, tiene que existir el compromiso de estar presente a la hora de las decisiones. De otra forma, si sólo nos concentramos en estar lamentando las cosas que se hicieron mal, nunca tendremos verdaderos progresos en nuestras gestiones.

Con la excepción de ciertos inconvenientes causadas por las condiciones y servi-



© 2006 Lester Avilés

cios del hotel donde se llevó a cabo la Convención de Nicas En El Exterior, puedo decir que el evento

cumplió con su cometido. La atención y la organización de los anfi-

triones genial, mi especial agradecimiento en nombre de la comitiva que conformamos la presencia de Ca-

lifornia en la Gran Convención de Nicas En El Exterior.

Los expositores geniales, cada uno de ellos seleccionados por su brillantez.

El reporte escrito de las diferentes comunidades muy pobre, es notable la falta de conocimiento y la necesidad imperante de este tipo de actividades para mejorar ese ángulo.

La presencia de las autoridades máximas de la política nica, el ejecutivo y el presidente de la Asamblea Nacional, seguidos del Canciller, Embajadores y Cónsules, demostró el interés de los gobernantes hacia nuestra casi olvidada comunidad. Los Nicas En El Exterior sólo somos tomados en cuenta a la hora de las estadísticas de con-

tribuciones monetarias para evitar los disturbios sociales o para las campañas presidenciales. Después de eso, si te vi, ni te conozco.

La presencia del Presidente de la República y su mensaje a los Nicas En El Exterior fue sumamente importante, tuve la oportunidad de conversar con varios asistentes que me decían que nunca habían escuchado de los avances del país, porque ellos estaban enfocados en sus propias necesidades. Creo entonces que es interesante enterarse del progreso que ha hecho el ac-

tual gobierno a pesar que como todos sabemos ha tenido toda una maquinaria para provocar lo contrario.

Y finalmente el broche de oro. La presentación del debate entre los tres candidatos de mayor credibilidad entre los Nicas En El Exterior: Herty Lewites, Eduardo Montealegre y José Rizo, algo nunca antes visto en la historia política de Nicaragua. Haber sido parte de esos momentos históricos son recuerdos que me llevaré con regocijo hasta el último día de mi vida. Pero más importante aún, haber presenciado un



© 2006 Nicas En El Exterior News

debate, que más bien parecía una cátedra de civismo y democracia.

Los resultados de este riquísimo encuentro ha quedado plasmado en innumerables escritos, fotos y videos. En mi caso particular creo que el que se llevó las palmas por su sinceridad e insistente ánimo de unidad fue el candidato Herty Lewites. Hasta el día de hoy resuenan en mis oídos, el pedido que le hacía a su rival Eduardo Montealegre. "unámonos hombre, unámonos, que salga algo positivo de esta convención y luchemos contra el pacto de los caudillos". Asimismo, declaró Lewites que si el perdía en la primer vuelta estaba dis-

puesto a integrar sus votos a la formula que de sus dos contrincantes ahí presentes tuviera mayor posibilidad. Todo estaba dispuesto a dar, siempre y cuando lograra ganar la presidencia al enemigo común: al TROMPUDO, fueron sus palabras. Incluso hizo broma de estar dispuesto a aceptarles un puesto en el gobierno de cualquiera de ellos (Montealegre o Rizo).

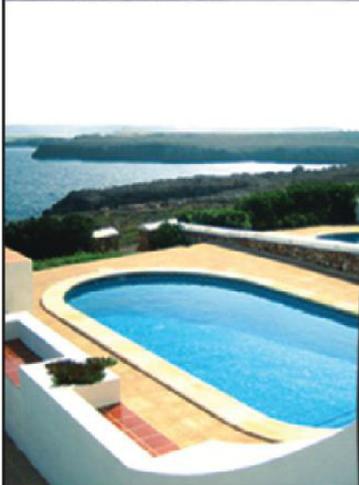
Al final fue notorio que todos los candidatos eran amigos personales lo que dejó entre ver que las contiendas políticas o ideológicas sólo deben ser reñidas en circunstancias que lo ameriten, pero que después de todo, todos seguimos siendo amigos.

Quiero finalmente mencionar que haber asistido a la Gran Convención de Nicas En El Exterior me dio la satisfacción de reencontrarme con muchas amistades que tenía una buena cantidad de años de no ver y que el regocijo que me causó conocer a otros que sólo los conocía por e-mail o teléfono me llenó todas las expectativas sobre la Convención.

Insisto que aún hay un largo trabajo por hacer, esto lejos de haberse terminado apenas esta comenzando, quiero ver las resoluciones, y las tareas a seguir, sin las cuales todo se hubiera convertido en un sonar de campanas.



© 2006 Nicas En El Exterior News



¿Quiere Comprar, vender o alquilar en Nicaragua?

CiTiUs Real Estate

Su empresa de bienes raíces

Tiene la propiedad que usted busca,

al precio que usted quiere

Todo tipo de propiedad en cualquier lugar del país

Casas • Apartamentos • Fincas • Casas en el Mar • Condominios
Urbanizaciones • Terrenos • Oficinas • Bodegas • Edificios

- ✓ Compre su casa en Nicaragua desde los Estados Unidos.
Pague aquí.
- ✓ Quiere vender o alquilar alguna propiedad.
Nosotros lo hacemos por usted.
- ✓ Representamos a Urbanizadores y Dueños de Repartos.
- ✓ Casas desde \$10,000 - \$40,000 - \$ 60,000 - \$ 100,000
y más.
- ✓ Financiamiento Bancario disponible.
20 años plazo.
- ✓ Todas las propiedades, sin ningún problema legal.
Garantizado.

Llámenos, escribanos o visítenos.

Estados Unidos
1300 S. Euclid St., #D
Anaheim, CA 92802
Tel.: (714) 999 1450
Tel.: (951) 543 9593

Nicaragua
Reparto San Juan
Gimnasio Hércules, 1/2c. al Lago
Managua
Tel.: 011 (505) 278 8862



AVE MARIA COLLEGE OF THE AMERICAS

Felicitemos a la comunidad nicaragüense en el exterior por su nuevo medio de comunicación:

NICAS EN EL EXTERIOR NEWS

El Dr. Humberto Belli, Rector de Ave Maria College of the Americas en Nicaragua, te invita a participar en la presentación dirigida a los padres de familia y jóvenes estudiantes del área de Los Angeles, California, sobre los beneficios de becas, ayuda financiera y programas de estudio que ofrece la única universidad estadounidense en la región latinoamericana.

**Jueves, 13 de Julio de 2006
7:00 p.m.**

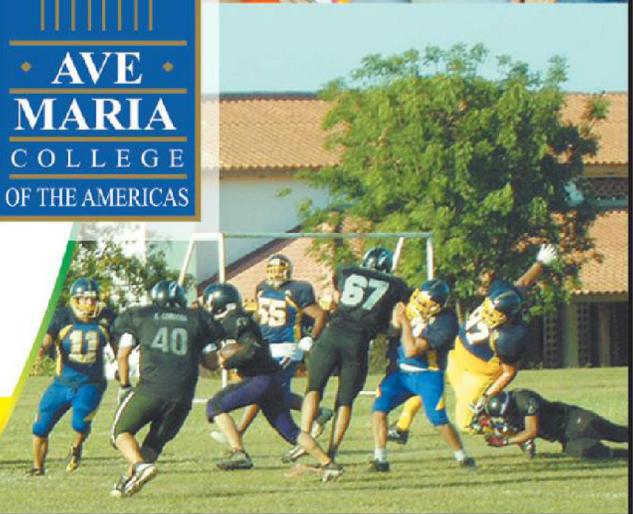
Courtyard Marriott Hotel
14635 Baldwin Park Towne Ctr.
Baldwin Park, CA 91706
Gratis (CUPO LIMITADO-por favor confirmar asistencia)

**Para reservar llame al teléfono
1(800) 378-5717 ext. 705**

**Miembro de la Cámara de Comercio
Nicaragüense Americana de California (CACONACA)**



*¡Estudia en Nicaragua
y recibe tu
licenciatura de U.S.A.!*



Un Liberal Diferente



Eduardo
tu Presidente!

COMO AUMENTAR TUS POSIBILIDADES DE TRIUNFO EN EE.UU.



Por: Oscar Barker
LIGHTHOUSE REAL ESTATE SERVICES.
California, EE.UU.

Todos los nicas sabemos que esta nueva patria tiene unos horizontes muy amplios. Aquí verdaderamente corren ríos de leche y miel. Es la tierra prometida.

Estos horizontes hacen que uno comience a soñar, a tener el 'American Dream'. Este es el sueño que a uno lo impulsa para avanzar, para trabajar con ahínco. Además de trabajar con ahínco, para triunfar, se necesitan cultivar una serie de cualidades individuales que harán posible la realización del sueño.

Una de las primeras cosas que uno tiene que hacer es entender y respetar el sistema democrático de la nación y los valores en que se sustenta. Yo diría que uno de estos valores es el respeto a la libertad y tolerancia hacia las ideas y cultura de otros. Este es un gran pueblo con diversidad cultural y étnica. Señalo esto, pues considero que es la piedra angular que nos permite adaptarnos a esta cultura y sobre todo funcionar.

Un segundo elemento de triunfo es el respeto a las leyes e instituciones. Rápidamente tenemos que entender que este país es el

resultado del Sueño y la Visión de sus fundadores. Ellos tuvieron un sueño y lo plasmaron en su Constitución y sus Leyes. Sus leyes son protectoras y muchas veces fuertes. El respeto a este marco es el que nos hará fluir con facilidad y ser vistos como una comunidad que es un 'asset' para este país.

Un tercer elemento que conviene entender es que el bienestar económico es posible para todos, ya no digamos la riqueza. Tenemos que entender de que nosotros aquí vamos a llegar hasta el punto al cual nos hemos visualizado llegando. No hay limitaciones.

Un cuarto elemento es el desarrollar habilidades específicas tanto intelectuales, como una especialidad o carrera, además de, condiciones físicas y emocionales. Tenemos que recordar que en este país existe la competencia. Que existe el concepto de excelencia. Que existe el concepto de

la oferta y la demanda.

Un quinto elemento es entender la dinámica de la economía del país. Aquí existen una multiplicidad de vehículos para el crecimiento económico individual. Me refiero, por ejemplo a la bolsa de valores y/o compra de bonos gubernamentales. Me refiero por ejemplo a la idea de convertirse en empresario, la de tener su propio negocio o de ser dueño de empresas.

La mayor pregunta que todos nos hacemos, sin embargo es, como es que se consigue ese capital para comenzar una de estas ideas del último punto? De hecho, solo hay dos caminos, hablando realísticamente: uno es el ahorro disciplinado y la otra vía el 'real estate' y quisiera expandirme un poco sobre este último.

Un peldaño fundamental hacia el triunfo económico es la compra de su casa. Tener la llave de su propia

casa, es tener también la llave hacia un crecimiento económico. Afortunadamente aquí en EE. UU. el valor de las casas tiende a subir. En otras palabras, luego de un cierto tiempo, su casa valdrá más de lo que Ud. debe. Cuando esto sucede el dueño puede refinanciar el préstamo y 'sacar' el "equito" de su casa. Con este capital en la mano, se puede financiar el "sueño". El sueño para el cual Ud. ya se preparó anteriormente.

Afirmo lo anterior pues he trabajado en bienes y raíces, junto con mi esposa Guadalupe por un espacio de 14 años. Hemos visto con orgullo, alegría y satisfacción a tantas familias realizando su sueño de esta manera. Ahora muchos de ellos son empresarios, incluyéndonos a nosotros. Esto hace que amemos al 'real estate' pues nos brinda un sentimiento de contribución. **Que Dios Bendiga sus Sueños! Viva Nicaragua y los Nicas En El Exterior!**

Asamblea en la Carpintería

Cuentan que en la carpintería hubo una vez una extraña asamblea. Fue una reunión de herramientas para arreglar sus diferencias.

El martillo ejerció la presidencia, pero la asamblea le notificó que tenía que renunciar.

¿La causa? ¡Hacia demasiado ruido!, y, además, se pasaba el tiempo golpeando.

El martillo aceptó su culpa, pero pidió que también fuera expulsado el tornillo; dijo que había que darle muchas vueltas para que sirviera de algo.

Ante el ataque, el tornillo aceptó también, pero a su vez pidió la expulsión de la lija. Hizo ver que era muy áspera en su trato y siempre tenía fricciones con los demás. Y la lija estuvo de acuerdo, a condición de que fuera expulsado el metro que siempre se la pasaba midiendo a los demás según

su medida, como si fuera el único perfecto.

En eso entró el carpintero, se puso el delantal e inició su trabajo.

Utilizó el martillo, la lija, el metro y el tornillo. Finalmente, la tosca madera inicial se convirtió en un lindo mueble.

Cuando la carpintería quedó nuevamente sola, la asamblea reanudó la deliberación. Fue entonces cuando tomó la palabra el serrucho, y dijo:

"Señores, ha quedado demostrado que tenemos defectos, pero el carpintero trabaja con nuestras cualidades. Eso es lo que nos hace valiosos. Así que no pensemos ya en nuestros puntos malos y concentramos en la utilidad de

nuestros puntos buenos".

La asamblea encontró entonces que el martillo era fuerte, el tornillo unía y daba fuerza, la lija era especial para afinar y limar asperezas y observaron que el metro era preciso y exacto.

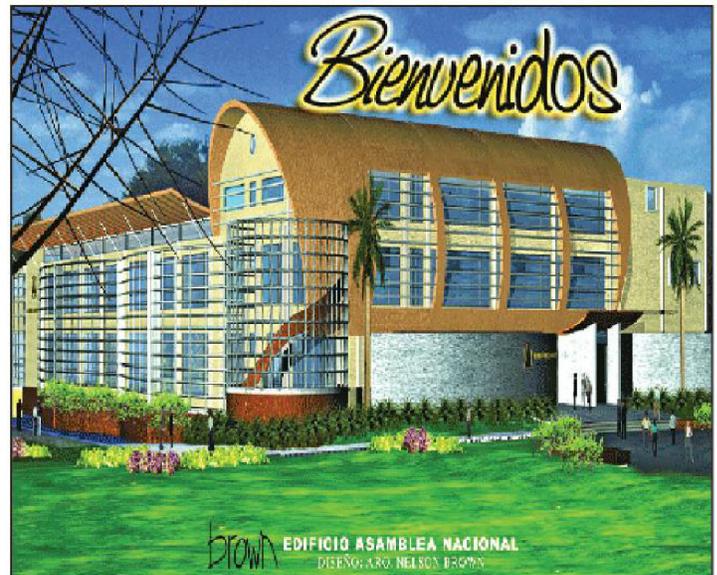
Se sintieron entonces un equipo capaz de producir muebles de calidad.

Se sintieron orgullosos de sus fortalezas y de trabajar juntos.

Ocurre lo mismo con los seres humanos.

Observen y lo comprobarán.

Cuando en una empresa u organización el personal busca a menudo defectos en los demás, la situación se vuelve tensa y negativa.



En cambio, al tratar con sinceridad de percibir los puntos fuertes de los demás, es cuando florecen los mejores logros huma-

nos.

Es fácil encontrar defectos, cualquier tonto puede hacerlo, pero encontrar

cualidades, eso es para los espíritus superiores que son capaces de inspirar todos los éxitos humanos.



ABANDONED CHILDREN IN NICARAGUA FOUNDATION INC

Una organización sin fines de lucro
que ayuda a los niños necesitados en Nicaragua
Fundada en 1997

Felicita al periódico
Nicas En El Exterior News
por su primera edición
y les auguramos
un éxito rotundo
en nuestra comunidad



P.O. Box 93147 City of Industry, CA 91744 (909) 854-0491
www.AbandonedChildren.org

EL CODIGO DA VINCI... Ficción y/o Realidad

Por Cesar Leo Marcus.

Periodista, escritor y coach federado.
Especializado en religión y desarrollo personal.



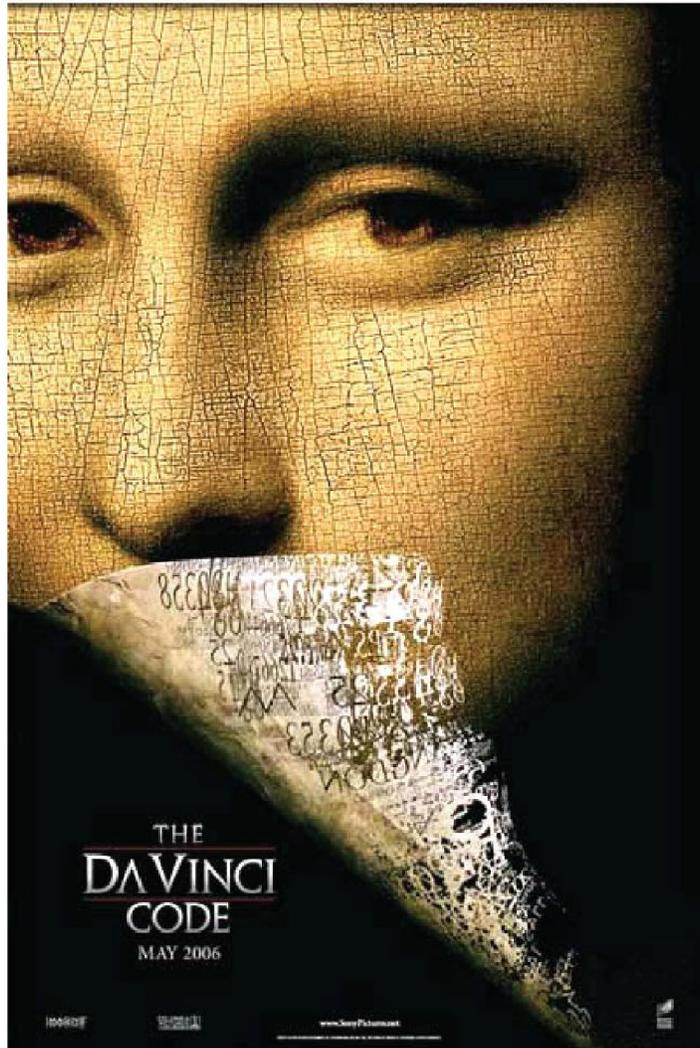
Estoy seguro que Usted, querido lector, habrá tenido alguna vez en sus manos algún libro de Rubén Darío, de Pablo Neruda, de Jorge Luis Borges o de García Márquez, y estoy seguro que nunca se planteó que grado de verdad o ficción contenía este libro, porque todos sabemos que un escritor basa su obra en un veinte por ciento de realidad y un ochenta por ciento de ficción, muy distinto de un historiador, un arqueólogo o un periodista donde la verdad de sus escritos es la base de su trabajo.

Al leer la poesía de Darío y de Neruda o la prosa de Borges y de García Márquez nos dejamos envolver por la literatura en sus formas exquisitas, no buscamos la realidad, solamente pretendemos que

no deje su enseñanza, que llegue a nuestros sentimientos, a nuestro corazón; Hasta el mismísimo Miguel de Cervantes Saavedra escribió desde su celda, cuando estaba preso, la mas bella historia de caballería de todos los tiempos, El Quijote de la Mancha, basándose en hechos reales que llegaban a sus oídos, a los que el "Manco de Lepanto" les agregaba sus descos de libertad.

Ahora bien... no pretendo comparar a Dan Brown, autor del libro El Código Da Vinci, con los maravillosos escritores hispanos pero debo asumir que lo que le permitimos a los nuestros también se lo debemos permitir a los otros, porque Dan Brown utilizó en su libro la misma fórmula, tomo un veinte por ciento de realidad y le agregó un ochenta por ciento de ficción.

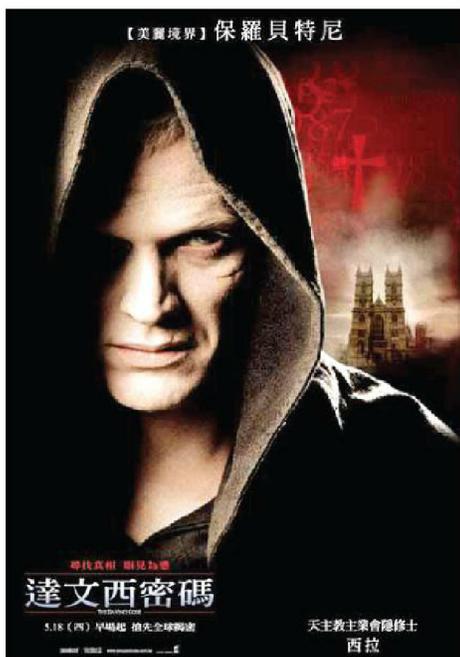
El libro que alimenta la película protagonizada por Tom Hanks como el profesor Robert Langdon, esta basado en la relación entre Jesucristo, María Magdalena y la orden secreta del Opus Dei, que se



ría Magdalena tuvo una hija de Jesús, pero tampoco dice lo contrario... y muchos investigadores antes y ahora Dan Brown tomaron estos detalles para dejar volar su imaginación... y hacer mucho dinero.

Debemos recordar que la primera oferta de publicación del libro fue en nuestro idioma, cuando la agencia Internacional Editors lo ofreció en España y nadie se interesó por esta historia (que aún no se había publicado en EE.UU.), hasta que la pequeña editorial Umbriel le abrió sus puertas. A partir de allí El Código Da Vinci de Dan Brown es el mayor éxito de ventas de todos los tiempos y ha ocupado durante más de dos años la lista de los libros más vendidos del New York Times. Además, se ha traducido a 42 idiomas y hasta el día de hoy, se han vendido más de 38,6 millones de ejemplares impresos de la novela, lo cual supone una media de dos millones de copias vendidas al mes.

Hasta la proxima

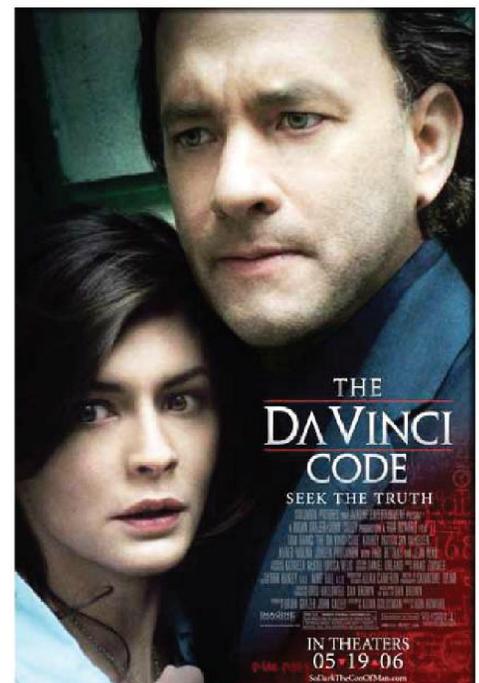


suponen descendiente de la orden de los Caballeros del Temple o Templarios. La historia que cuenta no es nueva para aquellos que alguna vez leímos distintas versiones del cristianismo antiguo, pero debo reconocer que esta muy bien relatada, con agregados de crímenes, persecuciones, suspenso y violencia que atrapan al lector. No es una obra literaria, ni gana el premio Nobel, pero atrapa al lector, y eso la hace sumamente comercial.

Este libro provoca la ira de la iglesia no por lo que dice sino por lo que representa, porque Jesús fundó su Iglesia en base a sus enseñanzas, no a sus acciones, incluso era muy

reacio a hacer milagros. La castidad de Jesús, la crucifixión de Jesús, hasta la resurrección de Jesús pierden fuerza sino existieran las enseñanzas de Jesús, la verdadera Iglesia de Jesús esta basada en el Sermón de la Montaña, donde el Maestro comparte con nosotros su particular visión de la humanidad y nos deja su bellísimo legado.

Para los creyentes la realidad sobre Jesús esta en los evangelios, y ellos relatan su relación con María, sus madre, con los Apóstoles, con María Magdalena y con otros seguidores, en ningún lado dice que Jesús era casado, pero tampoco dice que era soltero, en ningún lado dice que Ma-



Dos Presidenciables en una Misma Casilla #1

JOSE RIZO & JOSE ALVARADO



+



DOS CEREBROS PIENSAN MEJOR QUE UNO!



Nicaraguenses de California, acompaÑemos en la
CARAVANA POR LA DEMOCRACIA DE NICARAGUA

Encabezada por el Futuro Presidente De Nicaragua
DR. JOSE RIZO CASTELLON



**DOMINGO 23 DE JULIO 2006
10 A.M.**

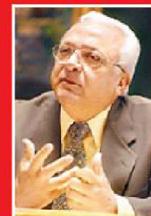
Iniciaremos el recorrido en MTOM TOURS todos en su automovil con banderas de Nicaragua a las 10 a.m.

3541 W Temple st. Los Angeles, CA 90004

Visitaremos varios negocios de nicaraguenses y algunos hogares

FORO Y PRESENTACION DEL CANDITATO ANTE LA COMUNIDAD, TODOS INVITADOS.

**EL DOMINGO 23 DE JULIO EN
ALMUERZO DE 2-7 PM
COURTYARD MARRIOTT
14635 BALDWIN PARK TOWN CENTRE
BALDWIN PARK, CA 91706 626-962-6000
DONACION \$50**



Preguntas Llamar Tel 626-337-8960 * 323-953-9000 * 714-999-5014 * 323-661-9421



**Las Elecciones de Nicaragua seran el 5 de Noviembre del 2006
Vota Por El PLC en Casilla #1**

Nicaragua, un país con corazón

Granada

En Nicaragua es donde está Granada, la ciudad más antigua en el continente americano que se encuentra en el mismo lugar donde fue fundada; es el país de pueblos coloniales, lagos inmensos, volcanes activos, playas en dos mares, arrecifes y en donde se encuentran las reservas forestales más grandes de la región. Es un destino ideal para quien busca una combinación de aventura, desafíos y placer. Puede empezar a recorrer esta nación desde su capital, Managua, localizada en el extremo sur del lago de Managua.

León y Granada,

A poca distancia están las ciudades coloniales de León y Granada, donde reconocerá en

las antiguas casas señoriales de cuyas paredes brotan hermosas buganvillas, conventos e iglesias, herencia de los conquistadores españoles.

Su lago

Su lago, es el más grande de Centroamérica, y el cual está salpicado de más de 360 isletas formadas hace diez mil años, luego de la erupción del volcán Mombacho. Donde el vestigio del arte rupestre y la cultura Chorotega se hacen evidentes con la isla Zapatera y Omotepe, la isla más grande del mundo localizada en un lago de agua dulce. Llegar aquí es como internarse en otro mundo plagado de aves acuáticas, tiburones de agua dulce, aguas termales entre la vegetación, volcanes y playas. La práctica de deportes acuáticos, sumado a una gastronomía

local que fusiona diferentes influencias y una población hospitalaria, convertirán su estadía en un sueño hecho realidad.

ofertas turísticas

En la región pacífica se han desarrollado las principales ofertas turísticas, como canopy, parque volcán Masaya, hoteles, un sin número de restaurantes y tiendas de artesanías.

Tanto en las tierras bajas del Atlántico, como en la región montañosa central, y en las tierras bajas del Pacífico, hay parques y reservas protegidas donde lo esperan ríos, lagos, volcanes,

bosques secos tropicales, flora y fauna sin igual. Aquí se ha desarrollado un turismo sostenible, en armonía con la naturaleza, el entorno y las comunidades anfitrionas, en la cual se percibe el calor humano que los nicaragüenses les dan a sus visitantes.

Ven y disfruta

El Caribe lo espera con idílicas playas de arena blanca donde podrá pescar, nadar y bucear en los arrecifes de coral, o disfrutar del esnórquel en sus aguas color turquesa, que esperan por usted. Ven y disfruta del sabor de su comida típica en donde las mezclas con mariscos frescos son la

principal muestra de su gastronomía. Sus manifestaciones artísticas, la cuales reflejan la cultura afro caribeña, se pueden apreciar durante todo el año principalmente en el Festival "Palo de Mayo".

hoteles

La oferta de hoteles en Nicaragua ha aumentado tenemos además de los ya conocidos Intercontinentales y Barceló Montelimar otros como Marina Puesta de Sol en las playas de Aserradores en Occidente, el Hotel El Convento en el centro Histórico de León, al igual la Gran Francia www.lagranfrancia.com y Plaza Colón en Granada, estos son

considerados Small Luxury Hotels, en las playas de San Juan del Sur como Morgan's Rock www.morgansrock.com reconocido como uno de los 15 mejores ecolodges del mundo, está Piedras y Olas,

www.piedrasyolas.com este último tiene un barco de vela que te lleva de paseo por las playas más bellas del pacífico sur. Además de los nuevos proyectos que se están iniciando en el segmento de turismo residencial como Rancho San Ana, en Tola.

En el norte además de Selva Negra está un pequeño hotel en una reserva privada llamada Esperanza Verde también este ganó el primer lugar en sostenibilidad como ecolodge, un premio mundial que promovió el instituto Smithsonian de USA, pueden ver su website

www.durham-sanramon.org o bien la reserva del Jaguar en Jinotega, donde investigadores norteamericanos llegan a observar los pájaros.

Cada vez estamos logrando premios y reconocimientos porque estamos creyendo en el cambio de Nicaragua, nuestro slogan de un "País con Corazón" nos identifica muy bien.

Colaboracion de:

Judith Acevedo

Directora Ejecutiva CANATUR

judithturismo2000@yahoo.com



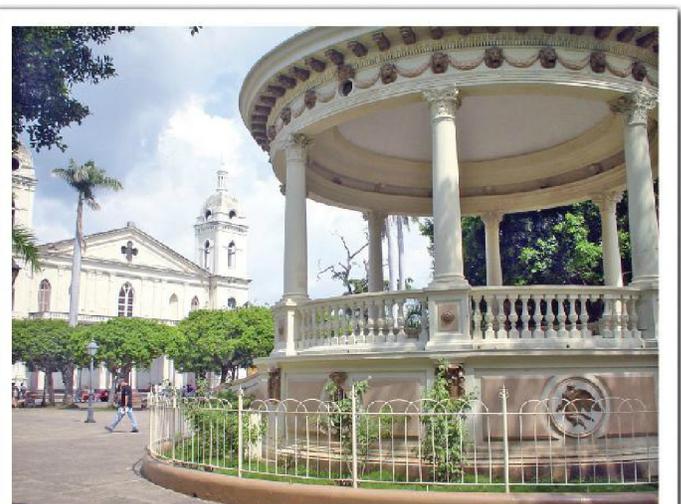
NICARAGUA

a country with heart



© 2006 Orlegaray

Plaza Rubén Darío - Managua, NICARAGUA
Plaza en honor al príncipe de las letras Castellanas, Rubén Darío (Félix Rubén García Sarmiento 1867-1916). Fué poeta, periodista y diplomático, considerado el fundador del modernismo.



© 2006 Orlegaray

Parque Central. Granada, NICARAGUA.
Fundada en 1524 por el Conquistador Español Francisco Hernández de Córdoba. Granada es la ciudad más antigua del Continente Americano.



&



MTOM TOURS, INC.

**QUIERE VIAJAR, ENVIAR
CARTAS O REMESAS?
M TOM TOURS
DESDE 1991**



Nicaragua
Viajes y Servicios MTOM
Plazas Bolonia #10 Managua
E-mail: Mtom@tmx.com.ni
266-0017

Los Angeles
3541 W. Temple
Los Angeles, CA 90004
(323) 953-9000

**Sucursales
en toda Nicaragua**

San Fernando Valley
14415 Sherman Way
Van Nuys, CA 91405
(818) 988-0022

Contactenos:
Tel. (323) 953-9000 E-mail: nicatele@mtomtours.com

www.MtomTours.com

Un Programa de Television
100% Nicaragüense

NICATele

**Todos los
SABADOS a las 6:00 P.M.
en el Canal 27**

Turismo • Cultura • Deportes
Eventos Locales • Eventos Sociales •
Noticias Desde Nicaragua • Video Musicales
Videos Turisticos • Personalidades Nicaragüenses

**VEANOS AHORA POR INTERNET
www.NICATele.com**

Tel: (323) 953-9000 - E-mail: Nicatele@MtomTours.com

Información básica Sobre inmigración

Asilado:

Una persona que ya ha Entrado a Estados Unidos y tiene miedo a la persecución si la envían de regreso a su país de origen puede solicitar asilo en Estados Unidos. Para obtener asilo, la persona tiene que demostrar que tiene un "temor bien fundado a la persecución" por motivos de su raza, religión, pertenencia a un grupo social, opinión política u origen nacional. Inmigrante: De acuerdo con las leyes estadounidenses, una persona nacida en el extranjero que ha sido autorizada a residir permanentemente en Estados Unidos como residente permanente legal (lawful permanent resident, LPR, o "titular de una tarjeta verde"). Residente permanente legal: Una persona que ha sido autorizada a residir permanentemente en Estados Unidos. Véase también "inmigrante". Ciudadano naturalizado: Los residentes permanentes legales pueden solicitar la ciudadanía estadounidense mediante el proceso de naturalización. Para poder naturalizarse, los LPR tienen que residir en Estados Unidos al menos cinco años (tres si obtuvieron la tarjeta verde mediante su matrimonio con un ciudadano estadounidense) y no tienen que haber cometido ningún delito grave, tienen que demostrar que han pagado sus impuestos y que tienen "buen carácter moral". También tienen que demostrar un conocimiento de la historia y el gobierno de Estados Unidos, además de una capacidad para entender, hablar y escribir en inglés. No inmigrante: Un no inmigrante es una persona a la que se ha permitido entrar a Estados Unidos durante un periodo limitado de tiempo, pero no ha sido autorizada a residir permanentemente en el país.

Refugiado: Una persona fuera de Estados Unidos que pide protección debido a su temor a la persecución. Para obtener el estatus de refugiado, la persona tiene que demostrar que tiene un "temor bien fundado a la persecución" por motivos de su raza, religión, pertenencia a un grupo social, opinión política u origen nacional. Inmigrante indocumentado: Un persona que reside en Estados Unidos sin permiso del gobierno estadounidense. Los inmigrantes indocumentados entran a Estados Unidos ilegalmente, sin someterse a la inspección de un funcionario de inmigración o utilizando documentos falsos, o legalmente, con una visa temporal para después quedarse en el país una vez vencida la visa. NCLR - Agosto 2004 - Página 2 La Ley de Inmigración y Nacionalidad (Immigration and Nationality Act, INA), el principal conjunto de leyes que rigen la inmigración de Estados Unidos, dispone un nivel anual permanente para todo el mundo de 675.000 visas permanentes legales al año. Una cantidad adicional de visas para refugiados se determina mediante un proceso de consultas entre el Congreso y el Poder Ejecutivo. Aunque los principios en los que se basa la inmigración a Estados Unidos han evolucionado a lo largo de la historia del país, desde mediados del siglo XX, la política de inmigración permanente a Estados Unidos se ha basado en tres ideas generales: inmigración basada en la familia, inmigración basada en el empleo, y asistencia humanitaria. Además, se destinan un pequeño número de visas al mantenimiento de la diversidad en las comunidades inmigrantes de Estados Unidos.

Inmigración legal

Tradicionalmente, la reunificación familiar ha sido una piedra angular de la política de inmigración estadounidense. El actual sistema de inmigración basada en la familia es un mecanismo ordenado y estrictamente regulado que permite que familiares inmediatos de ciudadanos estadounidenses y LPR se reúnan con sus familiares en Estados Unidos. Se dispone de 480.000 visas cada año para la inmigración basada en la familia, que se asignan partiendo de complicados cálculos.* Los inmigrantes por motivos familiares son admitidos a Estados Unidos como familiares inmediatos de ciudadanos estadounidenses o mediante el sistema de preferencias familiares.

No existe un máximo de visas disponibles cada año para familiares inmediatos. Los familiares inmediatos son:

- Cónyuges de ciudadanos de Estados Unidos
- Hijos solteros menores (de 21 años) de ciudadanos de Estados Unidos
- Padres de ciudadanos estadounidenses Cada año, se dispone de un número limitado de visas dentro del sistema de preferencias familiares. El sistema de preferencias familiares es para:
 - Hijos adultos (casados o solteros) y hermanos y hermanas de ciudadanos de Estados Unidos
 - Cónyuges e hijos solteros (menores y adultos) de LPR.

Inmigración basada en el empleo

Las actuales leyes de inmigración estadounidenses permiten que personas con habilidades y talentos necesarios en Estados Unidos sean admitidas para trabajar de manera temporal o permanente. Existen más de 20 tipos de visas temporales (no inmigrantes) para que los trabajadores extranjeros entren temporalmente a Estados Unidos durante periodos de tiempo específicamente definidos. Estas visas incluyen las visas A (empleados diplomáticos), visas D (tripulaciones aéreas y marítimas), visas E (inversores y negociadores de tratados), visas N (empleados de la OTAN), visas P (atletas y profesionales del entretenimiento internacionalmente reconocidos), y muchas más. La mayoría de los no inmigrantes que vienen a Estados Unidos con visas temporales de trabajo

suelen estar patrocinados por un empleador estadounidense para una oferta específica de empleo y sólo pueden trabajar para dicho empleador. La mayoría de las categorías relacionadas con el empleo tiene límites numéricos anuales. Hay cinco tipos básicos de visas de inmigración permanente por negocios. Estas categorías son creadas por el Congreso y tiene límites anuales; cada año se dispone de un total de 140.000 visas permanentes basadas en el empleo. Estos inmigrantes se convierten en residentes permanentes y reciben tarjetas verdes. Los inmigrantes por motivos de empleo suelen estar patrocinados por empleadores estadounidenses que demuestran una necesidad de un trabajador extranjero. El sistema de preferencias funciona como sigue:

Cada año, Estados Unidos ofrece protección dentro de sus fronteras a un cierto número de personas que escapan de la persecución en sus países de origen. Un refugiado solicita protección cuando todavía se encuentra fuera de Estados Unidos, mientras que un asilado llega primero a Estados Unidos y pide protección en el país. Los refugiados y los asilados tienen que demostrar que tienen un "temor bien fundado a la persecución" por motivos de su raza, religión, pertenencia a un grupo social, opinión política u origen nacional. Además, los refugiados tienen que encajar dentro de una de las categorías prioritarias, basadas en el grado de peligro para la vida del refugiado, su pertenencia a ciertos grupos especialmente preocupantes para Estados Unidos y la existencia de familiares en Estados Unidos. El Presidente, en consultas con el Congreso, determina cada año el número de refugiados aceptados. En el ejercicio fiscal 2004, se permitió la entrada a Estados Unidos a un máximo de 70.000 refugiados. Estas cifras son números máximos, lo que implica que podrían ser menores. Agosto 2004 Página 5 admitirse menos refugiados en cualquier año. Estas cifras se reparten entre cinco regiones del mundo; en el ejercicio fiscal 2004, el reparto regional fue: África: 25.000 Europa del Este y ex Repúblicas Soviéticas: 13.000 Este de Asia: 6.500 Nordeste y Sur de Asia: 2.000 América Latina y el Caribe: 3.500 Reserva sin asignar: 20.000 Total: 70.000 Los refugiados y los asilados tienen derecho a obtener la residencia permanente legal (LPR) después de haber estado un año en Estados Unidos. No hay límite sobre el número de refugiados que pueden convertirse en LPR cada año. Sin embargo, hay un máximo de 10.000

tarjetas verdes disponibles cada año para asilados que solicitan la residencia permanente. Debido a este límite numérico, hay un largo retraso en la tramitación de las peticiones de residencia permanente. Algunas personas también son admitidas por razones humanitarias mediante otras vías. Se puede conceder el Estatus de Protección Temporal (Temporary Protected Status, TPS) a personas que están actualmente en Estados Unidos y se enfrentarían a un "conflicto armado en curso", "desastres naturales" o "condiciones temporales extraordinarias" si tuvieran que regresar a sus países de origen. La designación de un país dentro del TPS puede durar 6, 12 o 18 meses, y puede extenderse si el Fiscal General determina que se mantienen las condiciones de inseguridad en el país. El Retraso de la Aplicación de la Deportación (Deferred Enforced Departure, DED) es similar al TPS y retrasa la deportación de grupos de personas que quedarían expuestos al peligro si fueran deportados a países en situación inestable. El Permiso Temporal (Parole) se emplea para designar a una persona a la que se permite entrar a Estados Unidos a pesar de no haber cumplido las condiciones de entrada mediante las vías regulares de inmigración o refugio. Las personas con permiso temporal pueden admitirse temporalmente por razones humanitarias urgentes o por suponer un importante beneficio público. El TPS, el DED y el permiso temporal son sumamente raros. Lotería de visas de diversidad Además, se dispone de 55.000 visas cada año para inmigrantes que participan en la lotería de diversidad. Estos son inmigrantes de países con bajos niveles de admisión en Estados Unidos. Los solicitantes de visas de diversidad tienen que haberse graduado de secundaria o un nivel equivalente o contar con un mínimo de dos años de experiencia en una profesión que requiera dos años de formación o experiencia.

Nº de preferencia	Patrocinador en Estados Unidos	Visas asignadas
1	Taladores extranjeros, personas con habilidades extraordinarias en los ámbitos de la ciencia, la educación, la cultura, las artes, el deporte, la industria, los negocios, las ciencias y las artes, y personas de alto potencial, investigadores, científicos, y otros campos científicos y académicos.	40.000*
2	Miembros de profesiones o habilidades avanzadas con habilidades excepcionales en las artes, las ciencias o las negocios.	40.000**
3	Taladores calificados con el conocimiento de la ciencia o tecnología, profesiones o habilidades excepcionales en las artes, las ciencias o las negocios, o campos de ciencias o artes excepcionales. Los "taladores" se limitan a 10.000 visas anuales.	40.000**
4	Ciudadanos inmigrantes especiales entre otros países, taladores del país, o empleados de gobierno. Sólo se otorgan visas.	10.000
5	Personas que ingresan entre 500.000 y 1 millón de dólares en un emprendimiento de inversión. Sólo se otorgan visas si el inversor es un ciudadano estadounidense.	10.000

*Máximo de visas asignadas por año.
 **Máximo de visas asignadas por año.
 ***Máximo de visas de la Ley de Inmigración y Nacionalidad.

Nº de preferencia	Patrocinador en Estados Unidos	Relación	Visas asignadas
N/A	Ciudadano	Cónyuges, hijos menores solteros y padres de ciudadanos adultos	Sin límite
1	Ciudadano	Hijos adultos solteros	23.400/año*
2A	LPR	Cónyuges e hijos menores	47.900/año
2B	LPR	Hijos adultos solteros	26.300/año
3	Ciudadano	Hijos adultos casados	23.400/año**
4	Ciudadano	Hermanos y hermanas	65.000/año***

*Máximo de visas asignadas por año.
 **Máximo de visas asignadas por año.
 ***Máximo de visas asignadas por año.

Centro Hispano

“ TU AYUDA DE HERMANO A HERMANO ”



Felicita al Periódico Nicas En El Exterior News por su primera edición y hace extensivo su saludo a la Junta Directiva y a todos sus colaboradores que con unión, trabajo y perseverancia haran de este medio escrito, una de las mejores en nuestra comunidad de Nicas en el exterior.

CALIDAD, PROFESIONALISMO Y 20 AÑOS DE EXPERIENCIA NOS RESPALDAN

- * ADOPCIONES * BANCARROTAS
- * CASAMIENTOS * DIVORCIOS
- * INCOME TAX * ELECTRONIC FILING
- * DEVOLUCIONES RAPIDAS
- * NOTARIZACIONES * INMIGRACION
- * PERMISOS DE VIAJES * PODERES

Ven a nuestras oficinas y te ayudaremos
IMMIGRATION CONSULTANTS

Estamos en:

1053 S. Alvarado St. - Los Angeles, CA 90006

Tel: 213-384-8430

www.CentroHispano.com

La responsabilidad de la formación de líderes éticos

Dr. Humberto Belli
Rector de Ave Maria College of the Americas.



La educación aumenta el poder de las personas

nosotros no queremos empoderar individuos que no estén listos para servir bajo el imperio de estándares éticos elevados. Si lo hiciéramos estaríamos entregando a la sociedad gente capaz de hacer mucho daño.

Como institución católica

, estamos convencidos de que una de las más importantes contribuciones que podemos hacer a la sociedad es promover la moralidad y la ética en la vida pública y privada. El destino de los países, así como el de los individuos, está íntimamente ligado a su decisión de vivir de acuerdo a patrones de comportamiento éticos. Los corruptos no entrarán por las puertas del cielo y los países que les permitan prosperar no entrarán por las puertas de la prosperidad.

De acuerdo a numerosos estudios, la corrupción es la fuente más grande de pobreza en los países menos desarrollados. No podremos superar la pobreza si no desterramos antes la corrupción. Combatir la corrupción es un acto de compasión hacia los pobres.

La Iglesia Católica

ha condenado siempre la corrupción en forma categórica. Juan Pablo II, hablando en el 2002, dijo: "El creyente esta comprometido a condenar la corrupción política y judicial." Haciéndose eco de ese mensaje, nuestro Nuncio Apostólico, Jean Paul Gobel, expresó que "La Iglesia no puede encubrir a nadie."

Nicaragua ha sufrido

por la falta de líderes y políticos honestos, o por aquellos que cierran los ojos ante la corrupción. El Presidente Bolaños ha roto esta tradición. Lo que él ha hecho en este particular no solamente ha sido valiente, sino revolucionario en el sentido más hondo de la palabra: Que produce cambios profundos que rompen radicalmente con el pasado y que construyen algo nuevo. No es lo mismo ruido y revolución. A veces hay acciones bulliciosas que pretenden ser revolucionarias sin serlo. Suenan los tiros, se eleva el humo de los incendios, se derrama la sangre, pero no hay revolución porque las cosas siguen como antes o peor. A veces, sin embargo, no hay ruido ni disparos, pero las cosas cambian calladamente y ya nunca son las mismas.

La luchar contra la corrupción, ha llevado a nuestro país hacia un nuevo

rumbo. Es la primera vez en nuestra democracia naciente que los actos de corrupción han sido castigados. Es cierto que después de nuestras tempestades políticas los victoriosos han castigado a los vencidos. Pero nunca se había atrevido, ningún líder, a denunciar y perseguir los delitos de los miembros de su propio partido o grupo. Esto era tabú.

Confrontar patrones culturales profundamente arraigados y lanzar la revolución de la honradez demanda coraje. En realidad, es más fácil encontrar líderes políticos dispuestos a construir edificios, carreteras y monumentos, que líderes dispuestos a construir el edificio, infinitamente más importante, de la moralidad pública.

Como católicos somos también gente que cree en valores universales y que comprende el deber de propagarlos por toda la tierra. Estamos convencidos que nuestros estudiantes deben de colaborar en la construcción de una república ética, y por ayudar a reestablecer la esperanza.

San Marcos, Carazo, Nicaragua. Julio 2006.

Ave Maria College of the Americas

En Nicaragua se caracteriza por ser la única universidad norteamericana en la región latinoamericana. Nuestro campus principal esta localizado en San Marcos, Carazo, a cuarenta minutos de Managua y privilegiado por un clima fresco. Contamos con estudiantes de Honduras, El Salvador, Estados Unidos, Canadá entre otros países. Nosotros los que trabajamos en aquí, nos encontramos en una posición privilegiada, ya que el impacto que tenemos sobre los jóvenes estudiantes es mayor por la

complementariedad de una educación católica.

En Ave Maria College tomamos muy a pecho nuestro compromiso de preparar a líderes éticos. Hace unos días un empresario me dijo lo complacido que estaba con unos graduados de nuestra universidad que él había contratado. "No es sólo que son buenos profesionales," me dijo, "sino que se nota que son gente con ética." Yo no puedo pensar en un elogio mejor. Si. Nosotros no sólo queremos formar profesionales buenos. Nosotros queremos formar profesionales buenos y éticos: Personas

que sean confiables, de una pieza, y honestos. Nuestra educación se destaca por ser una educación integral, además de académica es espiritual, la cual conlleva a nuestros graduados a posicionarse en sus empleos de una manera preferida por muchas empresas de prestigio en la región. Es para nosotros un orgullo que nuestros graduados se han posicionado ejemplarmente en la empresa privada, organizaciones internacionales, instituciones estatales y organismos no gubernamentales.



C. CASTRO AND ASSOCIATES

Castro & Associates
Felicitan a la Comunidad Nicaraguense
por su nuevo periodico informativo

Nicas En El Exterior News

ACCOUNTING
NOTARY PUBLIC
BI-LINGUAL
English
Espanol

INCOME TAX

- **SOLE PROPRIETORSHIPS**
- **PARTNERSHIPS**
- **CORPORATIONS**
- **IRS REPRESENTATION**



C. CASTRO & ASSOCIATES
15558 AMAR ROAD - LA PUENTE, CA 91744
Tel: 626-369-4496 - Fax: 626-369-9534 - E-mail: camcast@aol.com

Miembro de la Camara de Comercio Nicaraguense-Americana de California (CACONACA)

3A Packing, Inc. Melvyn Hernandez 12935 S. Budlong Ave. Gardena, CA 90248 (310) 808-9188	C Castro & Associates Camilo Castro 15558 East Amar Road La Puente, CA 91744 (626) 369-4466	Diamond Valley Automotive Group Flavio Jaen 300 Carriage Circle Hemet, CA 92545 (951) 765-2700	Excelsior Coffee LLC Carlos Zeledon 15951 Milbern Dr. Whittier, CA 90604 (562) 201-2133	La Raza Clinica Medica Dr. Raul J. Bendaña 2005 James M. Wood Blvd. Los Angeles, CA 90008 (213) 487-0615
A T Executive Saul Buriel 128 N Citrus Ave # E Covina, CA 91723 (626) 859-1050	California Cigar Jose Villafuerte 4921 Kingsley St Montclair, CA 91763 (909) 625-3967	Del Rey Foods Jose Ramon Davila 3669 Elford Dr. Whittier, CA 90601 (562) 756-0331	Family Dental Care Dra. Indiana Orue Robledo 12940 Thirteenth St. Chino, CA 91710-4359 (909) 465-0111	L.A. Baking Ron Ballesteros 2801 N. Broadway Los Angeles, CA 90031-2611 (800) 336-9191
A-1 Events Party Rentals Rene Martinez 251 E. Front Street Covina, CA 91723 (626) 987-0600	California Consumer Maribel 4216 Fountain Ave. Los Angeles, CA 90029 (213) 251-4640	DJ Fiera Marlon Lopez 2040 North Riverside Ave. Rialto, CA 92377 (323) 974-2823	Farmacia Pacheco Silvio Pacheco 2222 S. Grand Ave. Los Angeles, CA 90007-1440	Lagos Professional Services Julio Lagos 4376 E. Gage Ave. Bell, CA 90201 (323) 560-8491
AAArana Business Enterprises Anibal Arana 5315 E. Beverly Blvd. Los Angeles, CA 90022 (323) 832-0371	Callejas Insurance Guillermo Callejas 2186 W. Broadway #710 Anaheim, CA 92804 (714) 999-6014	DMS Engineering Dennis Martinez 12631 E. Imperial Hwy. B-117-10 Santa Fe Springs, CA 90870 (562) 868-8556	Flor de Caña Serafin Arca P.O. Box 4735 Glendale, CA 91222 (213) 243-0262	Latino TV Canal 26 Fredy Lugo 2430 W. 6th St Los Angeles, CA 90057 (213) 382-2292
Abandoned Children In Nicaragua Foundation - Camilo Castro 15558 East Amar Road La Puente, CA 91744 (909) 854-0491	Camera de Comercio Nicaraguense Americana de California (CACONACA) - Tito Lagos-Bassett 382 N Lemon Ave. # 236 Walnut, CA 91789-2344 (626) 737-3521 ext. 709	DUMAR Ruth 1733 1/2 E. 82th St Los Angeles, CA 90001 (323) 288-8575	Fundacion Joaquin Vijiil Lejarza Raul Zeledon 14569 Barrydale St. La Puente, CA 91744 (626) 890-9227	LAW Center of Southern California Connie Cuadra 1111 W. 6th Street, Suite #300 Los Angeles, CA 90017 (213) 482-5319
Absolute Security Enterprises, Inc. Yarden Corea 2330 W. 3rd. Suite # 3 Los Angeles, CA 90057 (213) 923-3726	Central City Community Health Center Genevieve Filimardrossian 5970 S. Central Ave. Los Angeles, CA 90001 (323) 724-0019	Dynamic Investments, Inc. Gina Levy 1050 Lakes Dr. Ste. 150 West Covina, CA 91790 (626) 931-1411	Global Family Care Juan Arellano 8345 Firestone Blvd. #320 Downey, CA 90241 (562) 250-0259	Liborio Markets Enrique Alejo 171 S. Hudson Ave. Pasadena, CA 91101 (626) 564-1100
Alta Funding Real Estate Carlos Palazzi 15365 Harbor Blvd Fountain Valley, CA 92708 (323) 786-0394	Centro Hispano Roger Martinez 1053 S. Alvarado St Los Angeles, CA 90006 (213) 364-8430	E.B. Pegasus Advertising Edwin Bustamante 14532 Friar St. Ste. G1 Van Nuys, CA 91411 (818) 509-3041	Gold Rush Rock Climbing Oscar Monteagudo 1464 Madera Road # N-183 Simi Valley, CA 93065 (818) 313-1135	Lighthouse Real Estate Services Oscar & Lupita Barker 2149 E. Garvey Ave. N. Ste A-14 West Covina, CA 91790 (626) 653 0334
AMC Rental Car Inc Alex Morazan 216 E. Rowland Ave. Covina, CA 91723 (626) 915-3077	Centro Hispano Fabricio Torres 10262 Arlington Ave. Riverside, CA 92503 (951) 785-5013	El Asador Restaurant German Cash 1225 W. Venice Blvd. Los Angeles, CA 90005 (213) 387-8220	Gran Pacifica Proyecto Turistico de Nicaragua - Allan Ortegarray 382 N. Lemon Ave. # 236 Walnut, CA 91789-2344 (626) 737-3521 ext. 710	Los Anojillos Isabel Dietrich 1439 E. Cruces St. Wilmington, CA 90744 (310) 518-8658
Amigos Express Service #1 Siclar N. Hurtado 14615 S. Prairie Ave. Lawndale, CA 90260 (310) 675-5834	Century 21 Rosa Reyes 233 S. Fremont Ave. Alhambra, CA 91801 (626) 289-3505	El Camacho's Restaurant Marvin & Blanca Rostran 2019 West Venice Blvd. Los Angeles, CA 90005 (323) 735-6276	Grubb & Ellis Tom Lagos 1100 Glendon Ave., Suite 900 Los Angeles, CA 90024 (310) 235-2936	Majestic Freight Forwarders Service Mauricio Mayorga 16310 Los Alimos Street Granada Hills, CA 91344 (818) 832-9575
Arellano Holding Co Fernando Arellano 7751 Palacio Coast Rancho Cucamonga, CA 91730 (909) 466-6476	Challenger Services 614 East 41th. Place Los Angeles, CA 90011 (323) 233-8409	El Floridita Restaurant Armando Castro 1253 N. Vine St. Los Angeles, CA 90038-1662 (323) 871-8612	Grupo Taca Jaime Melara 3600 W. Wilshire Blvd., Ste. 1100 Los Angeles, CA 90010 (213) 385-9424	Mantequilla Express Rene Miranda 2015 S. Raymond Ave. Los Angeles, CA 90007 (323) 419-2984
Astrid Insurance Astrid Mejia 1155 West Central Ave. Santa Ana, CA 92707 (714) 979-7852	Coface North America, Inc. Socrates Jaen 320 North Central Ave., Suite 720 Glendale, CA 91203 (818) 500-0626	El Gallo Pinto Restaurante Jose "Chepe" Cabrales 5559 North Azusa Ave. Azusa, CA 91702 (626) 815-8907	Happy Cooking Jaël Tanti 10450 Pioneer Blvd. Santa Fe Springs, CA 90670 (562) 806-0554	Miriam's Beauty Salon Miriam Cisneros 4434 Lennox Boulevard Inglewood, CA 90304 (310) 871-8457
Aura I. Barrera Aura I. Barrera 10000 E Imperial Hwy #E238 Downey, CA 90242 (562) 644-3896	Color Mats Erika Tijerino 120 1/2 North 5th St. Montebello, CA 90640 (323) 610-4327	El Nido Restaurant Benny & Rosa Rostran 2112 S. La Brea Ave. Los Angeles, CA 90016 (323) 939-6506	Ibaso CD's Videos and More Jose Maria Ibarra 1009 Valencia St. San Francisco, CA 94110 (415) 826-6700	Nimbo Nueva Nicaragua Manual Mena 14624 Walbrook Dr. Hacienda Heights, CA 91745 (626) 934-0102
Avon Maria Flores 246 N. Carondelet Apt #2 Los Angeles, CA 90026 (213) 380-9403	Comida Nicaraguense Martha Diaz 1212 59th Place Los Angeles, CA 90001 (323) 376-0571	El Remanso Beach Proyecto Turistico de Nicaragua - Allan Ortegarray 382 N. Lemon Ave. # 236 Walnut, CA 91789-2344 (626) 737-3521 ext. 710	International Travel Insurance Juan Narvaez 411 North Broadway Santa Ana, CA 92701 (714) 547-7847	Moya's Paper Gutters Ruben Moya 785 W. Rialto Ave., Unit # B Rialto, CA 92376 (909) 873-2979
Ballet Nicaraguaita Lucrecia Cerna 3131 Glenhurst Ave. Los Angeles, CA 90039 (323) 578-1886	Contact One Deyanira Gutierrez 7510 Emerald Ave. Fontana, CA 92335 (951) 733-4773	Embarcadora Arce 913 W. 73rd. Street Los Angeles, CA 90044 (323) 270-6288	Ivania Piskulich and Associates Ivania Piskulich 3055 Wilshire Blvd., Ste. 900 Los Angeles, CA 90010 (213) 880-7021	Mtom Tours Jorge Obregon 3541 W. Temple St. Los Angeles, CA 90004 (323) 953-8000
Bancosol, Inc. Sonia Saigado 1055 North Western Avenue Los Angeles, CA 90028 (323) 488-0396	Cooperativa Gran Jaguar Miguel A. Vasquez 1156 Glendale Blvd #2 Los Angeles, CA 90026 (213) 413-6420	Encomiendas a Nicaragua Abilio Aguilera 419 E. 68th St. Los Angeles, CA 90003 (323) 610-3423	IXP.NET Santiago Aguilera 7287 Abigail Pl Fontana, CA 92336 (626) 290-5675	Mundo Latino Enterprises, Inc. Tito Lagos-Bassett 382 N. Lemon Ave., # 236 Walnut, CA 91789-2344 (626) 737-3521 ext. 709
Bohol Market 1163 W. Venice Blvd. Los Angeles, CA 90015 (213) 487-5757	Corn Island Postres Rudy Rodriguez 421 E. Elmwood Ave. #F Burbank, CA 91501 (818) 845-6652	Encomiendas ADCO 619 E. Gage Ave. Los Angeles, CA 90001 (323) 231-9181	Jump 4 Less Party Supplies Jorge Quintanar 15518 Amar Rd. La Puente, CA 91744 (626) 934-9730	Nacatamales Evelyn Ramirez 1249 Ballista Ave. La Puente, CA 91744 (626) 919-5099
Bona Real Estate Champion Ileana Fonseca 1118 Valencia ST #113 Los Angeles, CA 90015 (323) 821-8292	County Wide Security Training Services Enrique Morales 9820 Sierra Ave. Suite "H" Fontana, CA 92335 (909) 574-8334	Envios Dinamicos a toda Nicaragua 325 N. 4th Street Montebello, CA 90640 (323) 327-2539	Koralia's 4557 Whittier Blvd. East Los Angeles, CA 90022 (323) 262-8796	Nicaraguan American Scholarship Foundation - Guillermo Callejas 2166 W. Broadway #710 Anaheim, CA 92804 (714) 999-5014
Bona Real Estate Fontana Team Maykeline Moya 17264 Foothill Blvd., Ste. E Fontana, CA 92336 (951) 965-7915	Courtyard Marriot Hotel Henry Zamora 14835 Baldwin Park Towne Ctr. Baldwin Park, CA 91706 (626) 962-8000	Escobar Promotions Jose Escobar 3539 Martin Luther King Jr. Lynwood, CA 90262 (626) 369-2636	L G I Telecom Inc. Juan C. Gavidia 13911 E. Amar Road La Puente, CA 91744 (626) 651-1151	Nicaraguan Relief Society Jose "Chepe" Cabrales 5559 North Azusa Ave. Azusa, CA 91702 (626) 815-9907
Bonica T-Shirt Americo Serrano 2122 Kellogg Park Dr Pomona, CA 91768-1114 (909) 620-7473	Creaciones Ethel Ethel Barquero 1427 W. Beverly Place Montebello, CA 90640 (323) 728-0448	Esperanza Commodity Group Inc. Mario Mejia 1050 E. Dominguez St. Suite O Carson, CA 90746 (310) 604-0095	La 27th Restaurante Hernaldo & Yolanda Gutierrez 1830 W. Pico Blvd. # C Los Angeles, CA 90006 (213) 387-2467	Nicas En El Exterior News Tito Lagos-Bassett 382 N. Lemon Ave., # 236 Walnut, CA 91789-2344 (626) 737-3521 ext. 709
Broadway Capital and Investment Linda Cuadra 1111 W. 8th Street, Suite #300 Los Angeles, CA 90017 (213) 482-5319	D & A Auto Sales Jose Antonio Gutierrez 19060 Valley Blvd. Bloomington, CA 92316 (213) 923-2328	Evans Realty Group Johana Evans 500 W. Bonita Ave., Suite 25 San Dimas, CA 91773 (909) 392-8400	La Milpa Restaurant 3812 Pierce St., Suite "J" Riverside, CA 92503 (951) 354-0300	NicaTele Jorge Obregon 3541 W. Temple Ave. Los Angeles, CA 90004 (323) 953-8000
Budget Silvio Toledo 11747 Valley Blvd. El Monte, CA 91732 (626) 579-9996	Delicias Daysi Daysi Barberena 1522 Victoria St. Rialto, CA 92376 (909) 428-8786	Events by Noonan Selenia Noonan 16045 Valley View Ave. Santa Fe Springs, CA 90850 (562) 802-1431	La Racachaca Norma Dipp 794 N. 6th Dalton Avenue Valinda, CA 91744 (626) 813-3687	EN LA PROXIMA EDICION: DE LA "O" A LA "Z"



La Embajada y Consulados de Nicaragua en los Estados Unidos de América: Al Servicio de la Comunidad Nicaragüense

Embajada de Nicaragua

1627 New Hampshire Ave., NW
Washington, DC 20009
Embajador: Salvador Stadthagen Icaza
Tel: (202) 939-6570
Nicaraguan.embassy@embanic.org
www.embanic.org

Consulado en Washington

1627 New Hampshire Ave., NW
Washington, DC 20009
Tel: (202) 939-6531
Fax: (202) 939-6574
<http://www.consulnic.info>

Cónsul General: Juan F. Carcabelos Molina
Jurisdicción: Carolina del Norte, Delaware, Kentucky, Indiana, Illinois, Maryland, Tennessee, Virginia, Washington D.C., West Virginia.
En Canadá: Ontario, Quebec, New Brunswick, Nova Scotia, Prince Edward Island

Consulado en New York

Consulado de Nicaragua
820, 2nd Avenue, 8th floor., Suite 802
New York, NY 10017
Tel: (212) 986-6562
Fax: (212) 983-2646
Email: consulnica@aol.com
cmercadop@aol.com

Consul: Cesar Mercado
Cónsul Honorario: Rogelia Urcuyo
Jurisdicción: Connecticut, Massachusetts, Maine, Michigan, New Hampshire, New Jersey, Nueva York, Ohio, Pennsylvania, Rhode Island, Vermont y Wisconsin

Consulado en San Francisco

Consulado de Nicaragua
870 Market St., Suite No. 1050
San Francisco, CA 94102
Tel: (415) 765-6821 / 6823 / 6825
Fax: (415) 765-6826
Email: conicsf@pacbell.net

Cónsul: Mayra Centeno G.
Jurisdicción: Idaho, Washington State y Wyoming.
En California: Oakland, San José, Monterrey, Eureka, Redding y Napa
En Canadá: British Columbia

Consulado en Miami

Consulado de Nicaragua
8532 S.W. 8 Street, Suite 270
Miami, FL 33144
Tel: (305) 265-1415
Fax: (305) 265 1780
<http://www.consuladonicamiami.com>

Cónsul General: José Velázquez Escobar
Jurisdicción: Alabama, Arkansas, Carolina del Sur, Florida, Georgia, Iowa, Mississippi, Missouri, Minnesota, Louisiana

Consulado en Houston

Consulado de Nicaragua
8989 Westheimer No. 103
Houston, Tx 77063
Tel: (713) 789-2762
Fax: (713) 789-3164
Email: ma.mercedesbeck@sbcglobal.net

Cónsul: María Mercedes Reyes de Beck
Cónsul Honorario: Sr. Michael J. Cordúa
Tel: (713) 202-7685
Fax: (713) 789-3164
Jurisdicción: Colorado, Dakota del Norte, Dakota del Sur, Kansas, Montana, Nebraska, Nuevo México, Oklahoma, Texas

Consulado en Los Ángeles

Consulado de Nicaragua
3550 Wilshire Blvd., Suite #200
Los Ángeles, CA 90010-2314
Tel: (213) 252-1171 / 252-1174
Fax: (213) 252-1176/77
E-mail: carloscarrion_5@hotmail.com

Cónsul General: Carlos José Carrión Coronel
Cónsul Honorario: Mina Nelson
Jurisdicción: Alaska, Arizona, Nevada, Oregón, Utah

**DESDE LOS ESTADOS UNIDOS PUEDE USTED LLAMAR GRATIS A NUESTRO NUEVO
CALL CENTER AL :1-866-978-4481, QUE ATENDERÁ CUALQUIER TIPO DE CONSULTA
DESDE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES EN MANAGUA
(www.cancilleria.gob.ni)**

COMUNIDAD NICARAGUENSE SE BENEFICIA CON LOS CONSULADOS MOVILES



“Gracias al apoyo de Western Union es posible llevar este beneficio a la comunidad” Manifestó el Cónsul

Para muchos realizar un trámite consular significa hacer un viaje largo hasta el consulado más cercano y perder muchas horas de trabajo. Pensando en ello, el Consulado General de Nicaragua en Miami organiza regularmente en diferentes ciudades los llamados Consulados Móviles, gracias al valioso patrocinio de Western Union, empresa comprometida con el apoyo de las comunidades hispanas en los Estados Unidos.

A continuación la entrevista al Sr. José Velázquez, Cónsul General de Nicaragua en Miami:

¿Cuántos nicaragüenses se estiman en el territorio de los Estados Unidos?

C. Se estiman entre 1 millón y 1.3 millones.

¿Cuántos nicaragüenses registran su domicilio en el consulado?

C. No existe un registro completo de las personas que residen en la jurisdicción del consulado, el único registro es el de los que han venido a realizar trámites en los últimos 5 años, que refleja cerca de 70,000 personas. Se estima que en el sur de la Florida residen entre 200 mil y 250 mil.

¿Cuál es la importancia de estar inscrito en el consulado?, ¿Cuáles son las ventajas y derechos?

C. Sería muy útil para nosotros que todos estuviesen registrados, puesto que nos permitiría conocer mejor donde están las mayores concentraciones de nuestros connacionales y de esa forma realizar nuestras actividades mas enfocadas a esos grupos.

¿Qué extensión de territorio cubre el Consulado General de Nicaragua en Miami?

C. Cubre 10 estados: Florida, Alabama, Missouri, Georgia, South Carolina, Arkansas, Mississippi, Louisiana, Iowa y Minnesota.

¿Podría explicarnos en qué consisten los Consulados Móviles?

C. Son actividades en la que participan personas de nuestro equipo. Generalmente se realizan en 2 días (sábado y domingo) en un sitio localizado cerca de las mayores concentraciones de nicaragüenses, efectuamos todos los trámites consulares con excepción de poderes.

¿Cómo se comunican las actividades del consulado a la comunidad nicaragüense?

C. Principalmente a través de nuestra página Web - www.consuladonicamiami.com -, notas de prensa, periódicos locales y correo electrónico.

¿Cuáles son sus limitaciones?

C. Para realizar los Consulados Móviles nuestra mayor y quizás única limitación es el dinero. Las comunidades que atendemos están muy dispersas. Puede ser difícil para la gente de estas comunidades venir a nuestro consulado. Gracias al apoyo financiero de compañías como Western Union podemos realizar los Consulados Móviles.

¿Qué opina sobre la iniciativa de Western Union de apoyar las actividades del consulado? Cuéntenos cómo se inició esta relación.

C. Es excelente. Sin la iniciativa de Western Union no sería posible realizarlos. Nuestra relación con ellos comenzó por medio de recomendaciones de otros cónsules a quienes Western Union ha apoyado en el pasado.

¿En qué exactamente ha consistido el apoyo de Western Union y cómo se beneficia la comunidad nicaragüense con esta iniciativa?

C. El apoyo es financiero y el beneficio para la comunidad es enorme. Sin el generoso patrocinio de Western Union, sería muy difícil realizar los Consulados Móviles, entonces muchos nicaragüenses tendría que incurrir en gastos mayores al tener que viajar hasta Miami, gastos que para muchos son difíciles de cubrir.

¿En este año, cuántos Consulados Móviles se han realizado y en qué ciudades?

C. El primero de este año se hizo en New Orleans el sábado 22 y domingo 23 de abril.

¿Cuántas familias en Nicaragua se benefician del trabajo de los nicaragüenses que viven aquí en los Estados Unidos?

C. Difícil decir cuantas familias, pero las remesas se estiman en 800 millones de dólares.

WESTERN UNION | [®]